

Wychodzi we Lwowie w dwóch arkuszach co Wtorek. Prenumerata: z przesyłką pocztową całorocz. 10 zł., półr. 5 zł., kwart. 2½ zł. We Lwowie całorocz. 9 zł., półr. 4½ zł., kwart. 2¼ zł., miesięczn. 75 ct. w.a.

# KÓŁKO RODZINNE

Miejscową prenumeratę przyjmuje księgarnia Wilda tudzież inseraty po 8 ct. od wiersza za pierwszorazowe umieszczenie, za następne po 4 ct. z dołączeniem stempłowego po 30 ct. Biuro redakcyi: ulica halicka Nr. 157¼.

## ŻYDOWSCY.

KRONIKA RODZINNA

spisana przez

**Zygmunta Kaczkowskiego.**

(Ciąg dalszy).

Sprawiwszy ojcu pogrzeb odpowiedni jego wysokiej godności, na który się całe Województwo zjechało, i uspokoiwszy się w chrześcijańskiej pokorze po jego śmierci: Bernard znalazł się w położeniu dość przykrem. Konfederacya barska nadwreżyła bardzo ich rodzinny majątek, wyczerpnęła wszystkie pieniądze i gospodarskie zapasy, a nadto jeszcze obciążyła Grodowiska znacznymi długami. Ś. p. ojciec jego, człowiek bardzo oględny i gospodarny przez całe życie, uniesiony w ostatnich czasach gorącą miłością ojczyzny, stracił był wszelką oględność i nietylko że pozaciągał długi takie, którym przysłużyła hipoteczna oblata, lecz nadto pozadłużał się jeszcze u żydów. Kiedy Bernard te wszystkie długi policzył, przekonał się, iż przenosiły one połowę wartości Grodowisk. Popłacić je z intrat, prawie nie było sposobu; a jakiegokolwiek innej pomocy ani mógł się spodziewać. Kraj był podówczas niesłychanie zniszczony, żadnego handlu, żadnego kredytu, stąd wartość wsi bardzo niska — a teraz jeszcze o tyle niższa, o ile je zaczęły obciążać coraz-to nowe podatki. Dość, że bardzo źle było około Bernarda: Grodowiska były w największym niebezpieczeństwie. Myśl o tem, że je może utracić, przejmowała go niewymowną boleścią. Nie chodziło mu przytem o materyalne korzyści, o posiadanie, znaczenie, wygody życia. Eh! cóż tam tych parę folwarków! Młody był jeszcze, miał dopiero lat trzydzieści, był zdrow i krzepki, był półkownikiem, świat był szeroki, ludzi na nim niewiele: ażaliż trudno mu się było na nim pomieścić i zasługą a pracą zdobyć choćby i dziesięć folwarków? — Ale Grodowiska były już przeszło półczwarta wieku w posiadaniu jego praojców, oni je założyli, zabudowali, przyozdobili, kości tam swoje złożyli: i ta praca, te żywe dzieje, ten grób, ten panteon jego rodziny, miał dopiero za jego życia wyjść z jego imienia? i on, wierny ich syn, z ich kości kość, ze krwi ich krew, miał pójść i poniewierać się po cudzych służbach i cudzych

zagonach? — Niedawno temu stracił swoją wielką ojczyznę, po niej została mu druga mniejsza ojczyzna a nią były Grodowiska: po stracie tamtej, miałże i tę jeszcze utracić? — Bernard rozmyślał nad tem bardzo boleśnie. A w końcu tak postanowił: — Nie ustąpię do ostatniego oddechu. Będę pracował ze wszystkich sił: Bóg niechaj rządzi, ja wypełnię swój obowiązek.

Jawszy się z natężeniem pocziwej pracy, zaraz był lepszej myśli. Nie miał jeszcze pewnych widoków, że się wyratuje, ale już wtedy tak sobie mówił: — Zaciejszym wierzycielom przecie się jakoś do czasu wyproszę, mniej litościwych będę spłacał po trochu: a tak kiedy obaczą, że pracuję i płacę, że płacę długi takie, o które-bym się mógł procesować, że płacę kartki ojcowskie, których-bym mógł całkiem nie spłacić; przecie mnie uszanują i będą mieli cierpliwość. — I tak się stało. Zacięni byli ludzie na świecie i umieli zancość szanować. Bernard pracował i spokój miał w pracy.

W spokoju serca przyszła mu myśl jeszcze inna. Widział, że ludzie się żenia; dlaczegoż-by i on nie miał się ożenić? Widział, że przez ożenienie się jakokolwiek ratują; dlaczegoż-by i on nie miał się tak ożenić, ażeby się poratował? — Żenienie się dla posagu jest brzydkie, jest plugawe, jest-to brud społeczeństwa; ale ożenienie się roztropne chwaliło się zawsze i słusnie. Ożenienie się takie było daleko łatwiejszem wtenczas, niż dzisiaj. Przychodziło ono zazwyczaj prawie samo ze siebie. Albowiem wtenczas, już wprawdzie możnowładztwo upadło a nawet i starodawne szlacheństwo pod naciskiem nowych splendorów zaczęło się mieszać z żywiołami rozmaitego znaczenia; nazwiska, o których ani Paprocki ani Okólski, ani nawet Niesiecki, nie wiedzą, zaczęły wypływać pomału na jaw i okrywać się splendorami: ale pomimo to jeszcze się nowożytna arystokracja nie rozsiała w opinii publicznej narodu. Arystokracja tej, która się wiąże z ludźmi jakichkolwiek splendorów, byle-by przy nich były pieniądze, jeszcze naówczas nie znano. Społeczeństwo było jeszcze wedle starego zwyczaju podzielone na stany, pomiędzy którymi, oprócz wiejskiego ludu i mieszczan, rozróżniano najpierw magnatów, potem domy senatorskie, dalej szlachtę herbowną i dobrze osiadłą, a wreszcie szlacheństwo drobne. Każdy stan taki żenił się zwykle tylko u siebie. Przy kojarzeniu małżeństwa uważano na ród, a przytem na osobiste przymioty; większa lub mniejsza fortuna bywała zwykle rzeczą podrzędną.



Wierzono bowiem w szczęście zbudowane na cnocie i w Łaskę cnoty u Pana Boga; więc kiedy dobrana para dawała rękojmiejstwo cnot domowych i obywatelskich, nikt o tem nie wątpił, że tam ni szczęścia, ni chleba nie braknie. I z Bożej woli nie brakowało nigdy obojga....

Z tego względu miał Bernard wcale niezłe widoki przed sobą. Był młody i piękny. Wysoki wzrostem, jasne miał włosy, duże błękitne oczy, nos orli, wąs piękny i gładki, jak Polakowi przystało. Był wychowany starannie, umiał kilka języków, piękną miał swadę i obyczaje polerowne i gładkie. Pochodził z starożytnego rodu, zacnego gniazda, był Kasztelanem, ba! nawet i sam już nieobojętne położył zasługi około ojczyzny, a w domu okazał się zacnym, prawym i szanującym cienie swych ojców. Mógł się tedy ożenić w jakim domu kasztelańskim z łatwością. W domu takim znalazł-by się i posag — a jeżeli-by go nie było przy ślubie, to-by się pomoc znalazła, która częstokroć więcej jest warta niż posag. Zaczął się tedy wychylać z domu, szukając żony. Ale jeździł w Ruś i w Podole, w Krakowskie i na Mazury — i nic nie wynalazł. Chwalono go wszędzie i kochano; ale tu mu się panna nie podobała, tam znowu on pannie się nie podobał, a kędy indziej krzywiono się nawet na niego za to, że hrabią nie został. Nie należy dziwić się temu, albowiem wtenczas już się zaczęło ludziom po trochę przewracać w głowie. Takie niepowodzenie smuciło trochę Bernarda a nie miał, czemby się pocieszył. Zapominał wszakże o starem przysłowiu: — Kraść daleko a żenić się blisko. Doskonałe to jest przysłowie. Gdyby był o niem pamiętał, może-by się był jeszcze za życia ojca ożenił....

Albowiem o granicę od niego leżał majątek, tej samej objętości co Grodowiska, a zwał się Starodzieki. Ale był to majątek dwakroć i trzykroć intratniejszy i lepszy. Leżał nad brzegiem rzeki, więc miał grunt wcale wyborny a oprócz tego las miał dębowy i trzysta morgów łąk na porzeczu. Dęby to grosz gotowy a łąki w tych stronach to wielki skarb dla gospodarza. Z tego względu Starodzieki zwracały już i pod owe czasy powszechną na siebie uwagę i uchodziły nie za szlachecką ale za pańską fortunę.

Tymczasem właścicielem tego majątku był szlachcic taki, jakich jest w Polsce tysiące. Nazywał się Tobiasz Wapnowski, z starożytnego pochodził rodu, miał też i kolligacje; ale był skromny i cichy nad podziw. Niskiego był wzrostu, chuderlawy, rudawy, już szpakowaty, chorowity cokolwiek, ale dosyć ruchliwy i żywy. Za czasów najlepszych i najweselszych mało gdzie się wychylał z domu. Żołnierzem nie był, sejmików i kondescencyi nie lubił, zjazdów szlacheckich unikał, i ledwie że się dał czasem do kompromisu uprosić: lecz mimo to bardzo pięknie służył ojczyźnie a jeszcze piękniej cierpiącej się wysługiwał ludzkości. Konfederacja barska miała w nim jakby swego furyera: co stamtąd ludzi, co koni, co gotowych pieniędzy odebrał w darze sam pan Puławski,

Bierzyński i Sawa, tego-by nikt nie policzył. Prócz tego przez cały czas wojny konfederackiej Starodzieki były ciągłym szpitalem. Był na to osobny odstawiony budynek, w którym często po kilkadziesiąt rannych leżało. I ażeby się tam dostać, nie koniecznie trzeba było być konfederatem, ani nawet Polakiem, dość było być człowiekiem. Po każdej bitwie w tych stronach stoczonych pan Skarbnik sam jeździł na pobojo-wisko i zabierał ze sobą każdego, ktokolwiek z zbolalej piersi ludzkim do niego odezwał się jękiem. Tak w jego szpitalu leżał Polak obok Moskala, Kato-lik obok Kalwina, Mazur obok Kałmuka lub Kabardyńca. Pielęgnowała ich sama pani Skarbnikowa, która jeszcze żyła natenczas, ze swoją najstarszą córeczką Salusią: ale i Skarbnik sam po kilka razy na dzień odwiedzał chorych a przechodząc się między tapezany, z założonemi na krzyżach rękami i głową spuszczoną ku ziemi, jako miał zwyczaj, powtarzał chorym w każdej izdebce: — Kochajcie się ludzie i pomagajcie sobie nawzajem, jako Pan Bóg przykazał: kiedy się kochać będziecie i sobie pomagać, to wam Bóg da, że i wojen nie będzie. — Mieli też ci nieszczęśliwi pielęgnowanie staranne, był przy nich felczer, była apteka, był i kapłan pod ręką, zgola wszelka możliwa pomoc i pociecha duchowna. Jakoż niemało ludzi, którzy-by byli marną zginęli śmiercią na pobojo-wiskach, po lasach albo po chatach wieśniaczych, tam poprzychodzili do zdrowia i ściskając kolana swojego dobrodzieja, wesoło powracali do domów. Inni, których nieodzowne dościsnęły wyroki, umierali przynajmniej z błogosławieństwem Bożem — i prawie zawsze się to zdarzało, że umierający kalwin albo syzmatyk, widząc ile we wierze katolickiej jest miłosierdzia dla cierpiącej ludzkości, rewokował swe błędy i oddawał Bogu duszę oczyszczoną z grzechów zupełnie. Dlatego też Skarbnik odznaczył dla tych nieszczęsnych osobny kawałek ziemi i kazał ich grzebać razem jeden przy drugim, stawiając każdemu krzyżyk z napisem jego nazwiska. Jakkolwiek krzyże te popruchniały za czasem i nie zostawiły śladu po sobie, emętarczyk ten jednak widać do dziś dnia i pokaże go każde dziecko w Starodziekach, nazywając konfederackim pogrzebem. —

Takim był przyjacielem ludzkości pan Tobiasz. Ale nie dosyć na tem. Udzielając się obcym, nie zapominał także o swoich. Żołnierzem nie był, sejmiki mijał, zjazdów nie frekwentował ani ich przyjmował u siebie: byli też ludzie, którzy go ani z twarzy nie znali; ale byli to tylko ludzie szczęśliwi. Mało kto z nieszczęśliwych, któryby go nie znał. Gdziekolwiek bowiem pojawiło się jakie nieszczęście, daleko czy blisko, proszony czy nieproszony, zawsze się tam zjawiał pan Tobiasz. Zgorzał kto, stracił sprzęty, dobytki i inwentarze; jeszcze się jego zgłiszczą dymity: jadą już fury od pana Tobiasza z mąką, z omastą i zbożem, a za niemi kilka krów pięknych i woły i konie. Zachorował który z sąsiadów, nie mógł się trudnić sam gospodarstwem, marniała jego fortuna: jest już pan To-



biasz, obima rządy, dyspozycje wydaje i często z własnej szkatuły czyni potrzebne nakłady. Została się po kim sierota, nie miała się kędy przytulić: pan Tobiasz już ją przywiózł do siebie, opiekował się nią jak ojciec, wychowywał swym kosztem i potem żenił albo wydawał za mąż, pocziwie jej wyprawiając wesele. Przychodził potem taki poratowany do niego, dziękował za dobrodziejstwa: on nigdy podziękowania nie przyjmował, odpowiadając: — Nie dziękuj mi, panie bracie, a dziękuj Bogu, bo to jego robota; i nie oddawaj mi tego, jeżeli łaska, Bóg mi to odda sowicie. —

Widząc go tak hojnym, dziwili się nieraz sąsiedzi, skąd-by brał na to dostatków? — a tymczasem przyływały one same do niego. Majątek jego, jak się już powiedziało powyżej, był sam ze siebie bardzo intratnym; a oprócz tego, jakież-to był z niego gospodarz! Jego ziemie orne były tak wyprawione i znawożone, że się czerniły jak aksamit do słońca, łąki wszystkie poprzerynane rowami, lasy pookopywane i pielegnowane jak najpiękniejsze ogrody. Gospodarskie budynki zamurowane jak miasto, stodoły jak kościoły, stajnie jako koszary, gorzelnia jak ratusz a browar przy niej i sytnia miodu jak klasztor. A wszystko to z muru i pod dachówką, jak w mieście. W tych stajniach była tyrolskie, konie ogromne jak fryzy, owce cienko-wełniste, a wszystko krągłe, wesołe i żwawe, jak nigdzie. Za gospodarskimi budynkami ciągnęły się sady wielkie jak lasy a pasieka jak wioska. A tymczasem pomiędzy tem wszystkiem, tak wspinałem i sutem, jego domek mieszkalny siedział jak grzybek przy ziemi. Wybudowany był z drzewa, dosyć obszerny i czysty, ale skromniutki, cichutki i przygarbiony, jako on sam. Koło niego maleńki wirydarz na kwiatki, maleńki murek z brzoskwiniami przy sobie, kilka okienek na lepsze włoszczyzny, sadzaweczka na rybki: ot! i już wszystko. W tym domku mieszkał pan Tobiasz i rzadko go kiedy opuszczał. Wstawał rano przed wschodem słońca i mówiąc poranne pacierze, zaraz do gospodarstwa wychodził, bo pańskie oko konia tuczy, jak wtedy mawiano. Sam on też bywał przy wszystkim, przy karmieniu i pójle, przy zaprzęganiu i wyjeździe na pole. Nikt go nigdy nie widział, ażeby którego sługę uderzył, nikt go nie słyszał, aby złzył kogo; ale pilnował wszystkich i zawsze tak dopilnował, że wszystko szło jak w zegarku. Stąd jego dochody, stąd takie wielkie dostatki. On zawsze pierwszy zasiał, on pierwszy zebrał i schował. Schował dobrze i dobrze omlócił, więc też i sprzedał najłatwiej. Nigdy sprzedawać nie potrzebował, więc zawsze sprzedawał najdrożej. A przytem, jak miękkim był dla nieszczęścia, tak znowu twardym był w interesach. Nie od niego-to było coś za bezcen wyludzić i nie jego unudzić, a łakome żydki musieli się nieraz dobrze natanćować około niego, nim targu dobili. Nie łatwym też był do pożyczania pieniędzy. Darmo dał, ale pożyczać nie lubiał, a kogokolwiek miał za stratnego, temu nigdy nie pożyczył, a wtedy mówił: — Darowizny nie przyjmiesz, bez prowizji ci nie

dam a dawać na prowizję, to grzech. — I nie dał. Stąd lekkoduchy nazywali go dusigroszem. On nim nie był. A jeśli był: to kto w takie uczciwe sposoby wydusza grosz i wydusza go na to, aby się nim dzielił z ubóstwem, tego postawić wysoko i błogosławić, ażeby żył jak najdłużej i był wzorem dla wszystkich.

Od chwili pierwszego rozbioru Polski a razem i śmierci swej żony, co prawie na jedną dobę wypadło, pan Tobiasz się znacznie odmienił. Posmutniał bardzo, zgarbił się jeszcze więcej, przycichł, ba! nawet już prawie umilkł zupełnie, i odtąd już ani krokiem nie wychylał się z domu. Słudzy opowiadali o nim, że bardzo wiele się modli, a czasem zasuwa się w kącik samotny i płacze. Biedny, pocziwy Tobiasz! Miękkie to serce krwawiło się wtedy w boleści. Byłoby może umarło.... Wszakże miało choć jakąkolwiek około siebie pociechę. Skarbnik miał dzieci i dobre dzieci: jednego syna, który się chował we Lwowie i bardzo się pięknie prowadził, i trzy córeczki, z których najstarsza Salusia miała już lat dziewiętnaście a może nawet dwadzieścia.

Salusia była bardzo piękna. Szczuplutka i dosyć smukła, miała włos ciemny, oczy szafirowe, nosk równiutki a płeć tak delikatną, że na niej było znać wszystkie żyłki niebieskie. Na pierwszy rzut oka miała coś w sobie jakby spazmatycznego; lecz była zdrową, usta miała jak wiśnie, ząbki jak perły, spojrzenie jasne, tylko cokolwiek melancholiczne. Salusia była bardzo dobra. Od najmłodszego dzieciństwa swego była oblubienicą całego dworu, potem najskrzętniejszą opiekunką szpitalu, dzisiaj się stała aniołem-stróżem całej tej licznej rodziny. Do niej się udawały wszystkie instancje, przez nią zanosły się prośby, z jej rąk wychodziły wszystkie jałmużny.

Bernard znał się od dawna z panem Tobiaszem. Jego nieboszczyk ojciec bardzo wysoko go cenił, często odwiedzał a nawet w czasach konfederacji znaczną sumę pieniędzy od niego pożyczył: *Quinquaginta sex millia Apol.* stało w księgach oblaty na Grodowiskach, na rzecz ojca Salusi. Na owym fatalnym obiedzie u Kasztelana Skarbnik nie był, ale na pogrzeb jego przyjechał. Odprowadził ze czcigą zwłoki jego do grobu a po pogrzebie wziął Bernarda do siebie. Tam go pocieszał i examinował o interesa i zamysły na przyszłość, a wyrozumiawszy stan rzeczy, radził pilnowanie zagona i ofiarował pomoc w potrzebie. Podziękował mu Bernard serdecznie, ale pomocy nie przyjął. Widział przytem Salusię, ale nic w niej nie widział: był jeszcze cały we łzach po śmierci ojca. Potem podróżował cokolwiek: a kiedy do domu powrócił, to gospodarstwa pilnował i nigdzie się nie wyruszał. Dopiero po obrobionej wiośnie, przy której nie raz sam sto pięćdziesięcioma pługami jakby jaką dywizją komenderował, z nadejściem św. Jana, zwykłego terminu wypłat, znów do Starodzień pojechał, ażeby zawieść Skarbnikowi prowizję. Skarbnik obaczywszy



pieniądze na stole, bardzo się zdziwił, wzbraniał się przyjąć i mówił:

— Panie bracie! masz może naglejsze potrzeby, jako to początkowy gospodarz i po takich nieszczęściach; weź to, oddasz mi później. — Ale Bernard, mający ambicję tak podostatkiem, że mógł-by być jej jeszcze komu drugiemu udzielić, a do tego słyszawszy więcej o Skarbniku dusigroszostwie, niżeli o jego dobroczynności, — jak tylko zasłyszał słowa: „masz może naglejsze potrzeby“, — posunął ku niemu pieniądze i dodał: — Każdy dług równo jest nagły, jak skoro termin przychodzi. — Skarbnik zgarnął pieniądze i schował. Bernard się odwrócił od niego: a wtedy po raz wtóry obaczył Salusię. Piękna ta dziewczyna uderzyła go swoją pięknoscia; dobra ta dziewczyna podbiła go swoją dobrocią. Bernard był także pięknym i dobrym i sprawił na niej takie same wrażenie, jak ona na nim.

Kiedy Bernard powrócił do domu, nie mógł spać całą noc. Wstawszy rano, wszędzie widział Salusię. Kładąc się spać, żałował, że nie był dnia tego w Starodziejkach. Ale za to pojechał nazajutrz.

Trochę spokojniej przyjęła to uczucie Salusia, bo nie wiedziała sama, czem ono było, co z niem począć i jakie mu dać nazwisko. Ale tak samo jak Bernard nie mogła sypiać po nocach, co chwila się jej zdawało, że Bernard przyjeżdża, i bardzo smutną była, gdy nie przyjechał.

Tak w kilka tygodni zawiązała się pomiędzy temi dobrmi dziećmi miłość, lecz miłość szczerą, serdeczną, głęboką, zakładającą fundamenty na całą wieczność.

Ale niestety! była to miłość z obu stron bez najmniejszej nadziei.

Oboje to czuli z głębokim smutkiem i wiedzieli, dlaczego tak czują. Wedle ich wiedzy nieprzebyte stały temu związkowi na drodze przeszkody. Przedewszystkiem bowiem rodzina Bernarda była cokolwiek wyniosła, prowadziła częściej dwór pański niżeli szlachecki a nawet sam Bernard, choć w gruncie serca bardzo pokorny i skromny, już dla samego upadku swego w interesach nosił się trochę wysoko: a tymczasem pan Tobiasz był nieprzepartym prorokiem pokory i ubóstwa, panów unikał a nawet wręcz ich nie lubiał. Powtóre Bernard był obdłużonym: a pan Tobiasz o ludziach mających długi bardzo nieprzychylnie wyrażał opinie. Nakoniec jeszcze Bernard był konfederatem, a pan Tobiasz i konfederatów nie lubiał, a chociaż ich zapomagał, jednak zawsze o nich powiadał: — O Boże, Boże! krwi tyle wylali, tyle dobytków zniszczyli i pociągnęli rozbiór Polski za sobą! — Pan Tobiasz, z samej miłości dla ludzi, czasem sobie dziwaczył. Ale stąd poszło, że oboje młodzi nie mieli dla siebie żadnej nadziei. I kochali się bez nadziei: najpiękniejsza to miłość na świecie!

Tymczasem wieść o tych afektach rozeszła się już była pomiędzy sąsiady. I przyjeżdżali do Bernarda nieproszeni goście i nieproszone dawali mu rady: — Panie bracie! a na co ci tego? Wapnowscy, to szlachta, ale.... i to i owo. Ożenisz się, to się nie zapo-

możesz, bo Wapnowski to skapiec. A nie ożenisz się, co też jest bardzo podobnem, piękna rzecz będzie, dostać od panny Wapnowskiej rekuze! — Bernard rozmyślał nad tem i prawie im słuszość przyznawał. Ale jeździł wciąż do Starodziek, bo nie mógł nie jeździć. — A ci sami ludzie przyjeżdżali także do pana Tobiasza i mówili jemu: — Panie bracie! słyszeliśmy że młody pan Grodowski tentuje o twoją córkę. Zaczny jest człowiek, trudno o nim co złego powiedzieć. Ale to pan, wielka w nim buta a całe konfederacka fantazyja: więc i dla twojej córki tam szczęścia nie będzie i jeszcze twój grosz zapracowany tak krwawo, przepłynie przez Grodowską pomiędzy ludzi. — Co Skarbnik o tych radach rozumiał, nie wiedzieć....

Ale Bernard o tych radach wiedział, bo coś sam z nich zasłyszał, a coś mu dopowiedziała Salusia. Wierc rozpacz go obimała dwoista. Przez miłość zaniebdał się w gospodarstwie i już był prawie pewnym zabójstwa, a zabiwszy się na fortunę, trudno się miał czego innego spodziewać, jak zabójstwa w miłości. Ale powiedział sobie: — Bogdajby mnie już zabito oburącz! — I jeździł wciąż do Starodziek, chociaż już tylko na płacz i na jęk. Tak siadywali zazwyczaj oboje, spowiadając się sobie z swych bólów, i oczekując lada dzień chwili, w której ich Skarbnik w swoje nielitościwe ręce pochwyci i jako grom lipę dwoistą na dwie części rozedrze. I bardzo już na to się zanosilo. Albowiem stary nigdy nie spuszczał ich z oka. Kiedy siedzieli w bawialnej komnacie, on prędkim krokiem przechadzał się po jadalnej; kiedy rozmawiali głośno, on biegał prędko i jakby się niecierpliwił: a jak tylko troszeczkę przycichli, on zaraz stawał i widocznie ich podsłuchiwał. Czasem wpadał do ich komnaty, stawał jak posąg na progu i patrzył na nich jak w tęczę; dziwny miał wyraz twarzy natenczas a Bernardowi się zdało, jak gdyby mówił do niego: — Czego ty chcesz w moim domu? — Kiedy indziej przy kominie zasiadał, drzewek na ognisko dorzucał i patrzył na nich z pod brwi krzaczystych jak Jowisz; a jak tylko łyzy w ich oczach obaczył albo usłyszał westchnienia, zaraz się zrywał i prędkim krokiem uciekał. Bernardowi się zdało, że wtedy i jemu już tylko uciekać. I dreszcz ich wtedy przechodził oboje i żegnali się zmarznięci jak lód, a Salusia mówiła: — Bądź zdrow! może już nigdy się nie obaczym.

Aż dnia jednego, siedzieli jak zwykle na kanapie oboje i głośno rozmawiali ze sobą, lecz smutno. Na to wszedł Skarbnik — a oni umilkli. On siadł przy kominie i milczał; i oni także milczeli, chociaż mieli sobie jeszcze tyle do powiedzenia. Z powodu tego przymusowego milczenia boleść ścisnęła serce Salusi, westchnęła ciężko i łyzy jej potoczyły się po licach. Na to zerwał się Skarbnik, przyskoczył do nich — a oni oboje struchleli. On zaś tymczasem chwycił Bernarda za rękę i Salusię za rękę, i podał je sobie nawzajem, zaczęł położyć obydwie ręce na ich obydwie głowy i jakby je popchnął ku sobie; ale prędko je odjął i zasłonił twarz swoją, bo mu się łyzy rzuciły do oczu.



Na taki niespodziewany zwrot rzeczy Salusia ryknęła płaczem a Bernard szlochał głośno jak dziecko, i wtem oboje rzucili się ojcę do kolan. A ojciec stał nad nimi i mówił przez łzy: — Cicho dzieci, cichutko! żeby źli ludzie nie usłyszeli, że tyle jest szczęścia pomiędzy nami. — Poczem wybiegł prędko z komnaty. Ale niebawem powrócił i przyniósł ze sobą worek skórzany tak ciężki, że ledwie go mógł udźwignąć, a przy nim jakiś papier złożony we czworo. Położył to oboje na stole, otworzył papier, pokazał Bernardowi skrypt jego ojca, razem z workiem posunął ku niemu i rzekł: — Weź to, weź, i popłać długi a staraj się prędko urządzić, bo szkoda czasu. — Bernard sam nie wiedział, jak miał dziękować. — A kiedyż ślub? — zapytał Skarbnik. — Choćby i jutro, — rzekł Bernard. Jutro nie, — powiedział pan Tobiasz, — ale jak można najprędzej, żeby nam nie przeszkodzili źli ludzie. — Staruszek już wtedy często wspominał złych ludzi: musieli mu nieraz do żywego dokuczyć. Było też ich w samej rzeczy coraz więcej na świecie....

Takim postępkiem Skarbnik odbudował Bernarda materialnie, odbudował moralnie, uszczęśliwił jego, dziecko swoje i siebie na zawsze, a nad to wszystko sporządził sobie w swym zięciu wiernego przyjaciela na wieki. Dlaczegoż dziś ludzie nie postępują tak samo? — Żyjąc w wielkiej skąd innad niedoli i znosząc cierpień bez końca od wrogów, taką szczerością, prostotą serca i wzajemną pomocą przynieśli-by sobie niezmiernie wiele osłody. Dlaczegoż się coraz bardziej oddalają od siebie, stają się sobie coraz więcej obcymi, patrzą na siebie z pod oka, wywyższają się jedni nad drugich, przysiadają się wzajem a nim kto od swego brata doświadczy jakiegokolwiek pomocy, kością w gardle mu stanie to dobrodziejstwo? — Przypatrując się temu z daleka, człowiek prostego serca nie może wyjść z zadziwienia, straszliwa obejmuje go groza, upada na kolana przed Bogiem i mówi: — O Panie! miej zlitowanie nad nimi, oni już zaprawdę nie wiedzą co czynią. —

Ślub Bernarda i Skarbnikówny odbył się na św. Katarzynę, bez wielkiego hałasu, lecz po staremu z dość licznym łaskawych gości napływem. Po ślubie ci sami sąsiedzi, którzy niedawno usiłowali to małżeństwo rozerwać, cieszyli się teraz, że doszło. I życzyli szczęścia teściowi i państwu młodym i mówili: — Będziecie bardzo szczęśliwi, boście też bardzo pocziwi. — Czy mówili to ze szczerości, czyli z obłudy, Bogu tylko wiadomo. Ale państwo młodzi byli istotnie bardzo szczęśliwi. Dostawszy posag tak hojny i dany z szczerzego serca, Bernard stanął od razu na nogach. Pospłacał wszystkie długi co większe i co naglejsze, i jeszcze mu został grosz jakiś pod ręką do gospodarstwa niezbędnie potrzebny. Bernard umiał tego grosza użyć roztropnie, pomimo swobodnego oddechu nie zaniedbał się w pracy, a nadto jeszcze ukochana Salusia dopomagała mu dzielnie w utrzymywaniu tego wszystkiego, co on nagromadzał. Tak pracowali oboje a Pan Bóg błogosławił ich pracy. W niedługim czasie wypłaciła mu się jego żoneczka wdzięcznie za jego

miłość i skrzętność, i przyniosła mu synka, a potem jedną córeczkę i drugą. Dawał Pan Bóg dzieci, dawał też i na dzieci. Bernard zaczął pomału robić fortunę. Łatwo się wtedy przychodziło do tego, prawie niechęć. Czasy o wiele się pod tym względem polepszyły: otworzyły się jakiekolwiek drogi handlowe do Niemiec, gorzalka i tuczne woły zaczęły dobrze popłacać, pszczołka i szkapka przynosiły grosz piękny, a czasem przypływały nawet czerwone złote za zboże; bo jak dziś tak i wtedy częste we Francji, w Niemczech i Anglii bywały głody a Ameryka nie umiała ich jeszcze zasycić. Kto tedy miał jakąkolwiek wieś niezłą, nie zaniedbywał się w pracy a żył wedle swego stanu, temu sama ze siebie się pomnażała fortuna. Bernard żył sobie pocziwie, prowadził dom dosyć otwarty, zasilł w potrzebie sąsiada, nie pożałował nawet obcemu; ale też za to tem pilniej pracował a kredkę miewał zawsze w kieszeni. Tak założył bytowi swemu stateczny fundament: a jak tylko to było zrobione, już potem niewiedzieć skąd brały się rokrocznie nowe skórzane wory w żelaznej skrzyni. Jakoż w lat dziesięć był już bogatym — a w lat kilkanaście zaczął już rozmyślać o swoim bogactwie może cokolwiek więcej, niż trzeba. Człowiek niestety! jest słabym — a Bernard był najpospolitszym pod owe czasy człowiekiem. Jego nieboszczyk ojciec był jeszcze po staremu z jednej sztuki wylany, ale on już za trochę łatany, jako czas ze sobą przynosił. Jakoż nieraz, w czasach tych wielkich powodzeń, dziwne przychodziły mu myśli. Raz chciał jakieś wielkie dobra kupować, zamki budować, znaczenie swego imienia podnosić; drugi raz chciał się do Warszawy na mieszkanię wynosić, pałac tam zakupywać, bawić się i hulać wesoło: taka zabawna była wtedy Warszawa a tak smutno w Małej-polsce i Rusi czerwonej! Kiedy indziej znowu roilo mu się jechać do Wiednia, w tej stolicy zamieszkać, naprawić co ojciec zepsuł, odrzuceny tytuł odzyskać lub okryć się jakimkolwiek splendorem. I Bóg sam wie tylko, jakie-by był popełnił warjaństwo.... ale jeszcze to wtedy nie tak łatwo było o warjaństwa, jak dzisiaj. Bernard przetrwał swą młodość rozsądnie i zacnie, a tak strawiona młodość jest silnym przeciwko wszelkiemu obłąkaniu puklerzem; oprócz tego miał przy sobie anioła-stróża kobietę, pełną rozsądku i serca, a to jest puklerz jeszcze daleko silniejszy. W skutek tego skończyło się na tem, iż Bernard za część zbytecznych pieniędzy dwie wsie zakupił, jedną na posag dla jednej córki, a drugą dla drugiej; ze swoich zaś niedorzecznych projektów tylko ten jeden wykonał, iż swego syna, któremu na chrzcie dano nowożytnie imię Seweryna, wychowawszy go w domu pośród Francuzów i Niemców, z początkiem czteroletniego sejmku zawiózł do Warszawy na wychowanie. Nie było to ani bardzo roztropnie, ani dla dziecka korzystnie, zwłaszcza że go nie oddał do szkoły kadetów, tylko na pensję prywatną, ale było to zawsze lepiej, niżeli gdyby go był zawiózł do Wiednia.



Tymczasem z tego wywineły się ważne wypadki. Albowiem Bernard, mając tam syna, jeździł do Warszawy po dwa razy do roku a tym sposobem, nie tylko że się oderwał od swoich nie zawsze rozsądnych pomysłów, ale nadto związał się na nowo rozumem i sercem z sprawami Polski. Sejm czteroletni obudził w nim bardzo żywe zajęcie, i niewiele już wtedy trzeba mu było, aby się był całkiem tutaj wyprzedał a przeniósł za Wisłę; kiedy zaś przyszło do postanowienia konstytucyi, którą później ogłoszono w dniu trzecim Maja, dawny konfederacki pułkownik uniósł się dla Stanisława Augusta tak krewkiem uczuciem wdzięczności, iż mu oddał w usługi swojego syna.

Jakoż dnia 10. Kwietnia r. p. 1791 przypuszczony jest do pocałowania ręki królewskiej a syn jego Seweryn przyjęty jako paź do antykamery. —

Niezmiennie zadowolony powrócił Bernard do domu i odtąd nie żył już niczem innem, jak tylko Warszawą. Gospodarstwo, pieniądze, dostatki, tytuły, splendory, znaczenia, wszystko to poszło w ką: jako u Polaka być zwykło, kiedy tego wymaga ojczyzna. Powstanie konfederacyi Targowickiej ciężkim napęliło go smutkiem, a kiedy niebawem potem wojna wybuchła, wielka wstała w nim niecierpliwość. Odezwała się w nim żyłka konfederacka, chciał-by był iść, rekonfederować się po staremu i bić się. Wstrzymał się jednak, bo miał lat pięćdziesiąt, włosy już siwe, żonę i dzieci, a Polska miała armię dość liczną i nie było widać niebezpieczeństwa. Ale kiedy po wojnie zaczęto armię rozpuszczać, kiedy Madaliński, acz umieszczony na rejestrze *cessandorum*, broni nie złożył i poszedł w załębki z Prusakami; kiedy nareszcie przerznął się ku Krakowu i do Krakowa zbiegało się wszystko co żywo: toż i on rzucił się swojej żonie do kolan, ryknął płaczem jak dziecko, ale rzekł mężnie:

— Kocham ciebie Salusiu więcej niż siebie samego.... ale jest ktoś, kogom powinien jeszcze więcej kochać od nas obojga. Zaczem bądź zdrowa i niechaj cię Bóg ma w swojej świętej opiece. — Z odwagą i siłą staropolskiej matrony zniosła pułkownikowa to postanowienie swojego męża i położywszy obydwie ręce na jego głowie, dała mu swoje błogosławieństwo. I Bernard poszedł i bił się; chociaż miał lat pięćdziesiąt, i włosy siwe i żonę kochaną i dzieci....

(D. c. n.)

### Piosnka z Herwegha,

Człowiek ja wolny! ani się wspięwam

Kiedy w grobowiec książęcy;

Pieśniami sobie chyba zdobywam

Boże powietrze, nic więcej.

Nie mam ja zamku z którego szczytów

Rozległe przejrzeć krainy,

Mieszkam jak w gnieździe ptak wśród błękitów

Pieśń moja, skarb mój jedyny.

Bylebym tylko zechciał jak drudzy  
Kark wolny zgiąć do pokłonu,  
Kiedy od pana żołąd brali słudzy,  
Nie byłbym wrócił bez plonu.  
Ale nie chciałem z łaski korzystać,  
Choć częstem miał zaprosiny,  
Wolałem sobie świstać, a świstać,  
Pieśń moja, skarb mój jedyny.

Lordowi złotem sący się beczka,  
Mnie chyba wina dostarcza,  
Złotem mi ranny promień słoneczka,  
Mem srebrem księżycy tarcza.  
Mym spadkobiercom że długo żyję  
Narzekać braknie przyczyny,  
Moje monety sam sobie biję,  
Pieśń moja, skarb mój jedyny.

Zmrokiem do tańca śpiewam po siolach,  
Przed tron się z pieśnią nie wlokę,  
Po gór wyniosłych spinam się czołach,  
Pałace mi za wysokie.  
Inny wśród pleśni, zgiełku i burzy  
Niech sobie zbiera wawrzyny,  
Ja lekkim listkiem bawię się róży —  
Pieśń moja, skarb mój jedyny.

Do ciebie piękna kłonię me chęci,  
Ku tobie życzenia biegają,  
Lecz ty chcesz wstążek, ciebie strój nęci,  
A ja mam służyć? Nic z tego!  
Ja nie zaprzędam mojej wolności,  
Wolę się wyrzec dziewczyny,  
Drwiłem z pałaców, zadrwię z miłości,  
Pieśń moja, skarb mój jedyny.

Adam Pajgert.

## Pamiętki Trębowski

przez

Augusta Bielowskiego.

(Ciąg dalszy.)

Pod koniec tego wieku był xięciem halickim i włodzimirskim zarazem Roman Mściśławicz. Gdy w bitwie pamiętnej pod Zawichostem roku 1205 z Polakami stoczony poległ, biegł Ruryk Mściśławicz z Połowcami z Kijowa, chcąc opanować Halicz. Był on teściem Romana. Zaszło mu drogę halickie i włodzimirskie wojsko nad Seretem u Mikulina, i trwała bitwa od rana do wieczora, w której mnóstwo z obojczy strony było zabitych i rannych. Haliczanie cofnęli się. Szedł za nimi Ruryk do stolicy bronionej prócz krajowców przez załogę węgierską, i nie nie dokazawszy do Kijowa powrócił.



Niebawem wezwali do siebie samiż Haliczanie synów Igora Świętosławicza poddając się im: Włodzimierz objął Halicz, Roman Dżwinogród. Nieszczęśliwa wdowa po Romanie Mścislawiczu, matka dwóch małych synków: Daniela i Wasylka, z Halicza wygnana, schroniła się we Włodzimierzu. Wysłał tam popa swego xiażę halicki, oznajmując mieszkańcom, że zburzy miasto, jeśli nie przyjmą za swego xięcia brata jego, Świętosława Igorowicza. Byli między mieszczanami stronnicy wdowy Romanowej, ci chcieli zabić tego popa. Wstrzymali ich od tego kroku bojarowie Mstibog, Monczuk i Nicefor, tajni stronnicy Świętosława, przedkładając że nie godzi się posła zabijać; a tymczasem przeciw xięźnie i dzieciom jej lud podburzali. Położenie tych sierot było prawdziwie godne politowania. We Włodzimierzu wzrastało dla nich z każdą chwilą niebezpieczeństwo, a nie mieli dokąd uciekać. Z Polską rozpoczął był ich ojciec zaciętą wojnę i pokoju jeszcze nie zawarł. Mirosław krewny xiężnej poddał jej radę, aby nie zważając na to, uciekała do Polski. I teje jeszcze nocy wymknęła się z Włodzimierza niepostrzeżenie najprzód sama xiężna, niebawem za nią Mirosław niosąc przed sobą młodego Daniela; a na ostatku Jerzy xiażdz, i mamka maleńkiego Wasylka. Ci ostatni uciekali już jakąś dziurą z obwarowanego miasta, bo w bramach na nich czatowano. Przybyli szczęśliwie na dwór Leszka białego. Xiażę polski zapomniał o wszelkich swoich urazach i przyjął nieszczęśliwych wygnańców jak ojciec. „Zły to duch, mówił do wdowy Romana, powasnił nas był z twym mężem.“ Było mniemanie, że Władysław laskonogi zazdroszcząc przyjaźni Leszka z Romanem podzegał między nimi nienawiść.

Ugościwszy ich na swoim dworze wysłał Leszek posła swojego, Wiencysława Łysego z Danielem młodym do króla węgierskiego, Andrzeja. Pisał on mu: Byłem w zwadzie z Romanem, a tyś jest jego druh. Przysięgaliście sobie, że który którego przeżyje, ten pamiętać będzie o dzieciach zmarłego. Owoż są one dziś wygnańcami. Ja rzucam w niepamięć moją krzywdę; ty nie zapominaj o przyjaźni. Złączmy więc teraz nasz oręż, odzyskajmy ich ojcowiznę i wprowadźmy ich do niej.

Przyjął Andrzej dobrze to poselstwo. Zatrzymał na swoim dworze Daniela, a Wasylko z matką w Polsce zostawał. Leszek krzątał się żwawo około odzyskania ich włości.

Roman tworząc sobie niegdyś coraz rozleglejsze państwo wyzuwał jednych xiażąt z ich posiadłości, innym, uleglejszym sobie, nadawał grody podrzędne. Mnóstwo było takich drobnych xiażąt na Wołyniu. W Bełzie panował Alexander Wsewołodowicz, synowiec Romana; w Czerwieniu drugi jego synowiec, Wsewołod; w Łucku Ingwar Jarosławicz, a brat jego Mścislaw niemy w Peresopnicy. Wezwał Leszek Alexandra, Ingwara i Mścislawa ku pomocy, połączył się z rodzonym bratem swoim Konradem i szedł zdobywać Włodzimierz, który właśnie pó ucieczce

z tamtąd wdowy Romanowej z dziećmi, opanował Świętosław Igorowicz. Znalazł on sobie sprzymierzeńca we Włodzimierzu xiażęciu pińskim, i wraz z nim w grodzie zamknawszy się, gotował się do dzielnego odporu. Mieszkańcy atoli nie sprzyjali mu, i jak tylko Polacy oblegli miasto, bramy im otworzyli. Zaszło z razu nieporozumienie. Wojsko polskie natrafiwszy w mieście na zbrojne kupy drużyny Igorowicza i Włodzimierza pińskiego, nie odróżniało ich od samychże mieszkańców, rzuciło się więc na ich domy i rabowało. Skryło się ich wiele do cerkwi Bogarodzicy którą zdobyć było nie łatwo. Tymczasem nadciągnęli z resztą wojska samiż xiażęta polscy, Leszek z Konradem, i mając sobie przedstawioną sprawę całą przez Alexandra, powściągnęli dalszy rozlew krwi i sprawców rabunku ukarali. Świętosław Igorowicz i Włodzimierz xiażę piński wzięci zostali do niewoli i do Polski odprowadzeni, Alexandra osadził Leszek we Włodzimierzu, a sam do Orelska pospieszył. Przybyli do niego Brześcianie prosząc iżby im dał na xięcia, syna Romanowego, Wasylka: co też chętnie uczynił. Po jakimś czasie oddał Leszek Włodzimierz Ingwarowi którego też córkę poślubił. Atoli ten jego teść nie umiał sobie zjednać przychylności mieszkańców, a to spowodowało xięcia polskiego że znowu gród ten powierzył Alexandrowi. Gdy nakoniec wdowa Romana zaniósła przez Mirosława swoje zażalenie, że Alexander ma już za wiele włości, podczas gdy syn jej jeden tylko Brześć posiada, zaradził i temu Leszek w ten sposób, że Alexander zajął sobie pomniejsze włości: Ugrowesk, Wereszczyn, Stołpie i Komow, a Bełz odstąpił Wasylkowi.

Nie tak pomyślnie szły sprawy młodego Daniela którego wziął w opiekę swoją Andrzej węgierski. Sami Igorowicze podali sposobność odzyskania dla niego Halicza. Roman bowiem dżwinogrodzki poważniejszy się z halickim Włodzimierzem uciekł do Węgier. Wojsko węgierskie wypędziło Włodzimierza z Halicza, który do Putywła się schronił; a osadziło w nim Romana, z największym zdziwieniem matki Daniela która spodziewała się że Andrzej syna jej osadzi w Haliczu. Mniemano że to się stało w skutek darów wielkich któremi Igorowicze tak króla węgierskiego jak i xiażąt polskich obsyłali.

Po jakimś czasie gdy w Haliczu ukazały się nowe jakieś niesnaski, posłał Andrzej wojewodę swojego, Benedykta, który Romana w łaźni kąpiącego się zchwycił i odstawił jako jeńca do Węgier; sam zaś ster rządu nad Haliczanami ujawszy, oddawał się rozpuszczeniu i największym okrucieństwom się dopuszczał. Był podówczas w Haliczu niejaki Tymofej, rodem Kijowianin, wielce czytany w xiegach i powszechnie od ludzi poważany. Ten w trafnych przysłowiach umiał ludowi wyjaśnić wszystkie niegodziwości Benedykta którego z antychrystem porównywał. Oburzeni Haliczanie wezwali do siebie Mścislawa niemego z Peresopnicy, i ten podstał z wojskiem pod Halicz, ale nie powiodło mu się go zdobyć. Ilia Szczepanowicz,



jeden z dowcipnych bojarów halickich, zaprowadził xięcia tego na wysoką mogiłę, a gdy sobie xiążę na niej wypoczął, rzekł mu Ilia: mogiła ta zowie się Haliczyna, ona dała Haliczowi nazwisko, siedziałeś na niej xiążę, możesz więc śmiało powiedzieć żeś na Haliczu zasiadał. Kronikarz wołyński który nam te szczegóły podaje, nadmieniał w tem miejscu że później powie obszerniej o mogile Haliczynie i o początkach Halicza; nie dotrzymał jednak tej obietnicy; przynajmniej nie z tego nie znajdujemy w kronice jego jaka nas doszła.

W tym właśnie czasie udało się Romanowi Igorowiczowi uciec z niewoli węgierskiej. Był także wolny już i drugi brat jego, Świętosław, którego we Włodzimierzu jeńcem wziął Leszek z Konradem. Haliczanie wysłali cichaczem posłów swoich do najstarszego z nich, Włodzimierza, mówiąc: Zgrzeszyliśmy niegdyś przeciw wam, przebaccie nam to, i uwolnijcie nas teraz od ciemiezcy Benedykta. Zebrali się więc wszyscy trzej Igorowicze, uderzyli na Halicz i zdobyli go. Benedykt uciekł do Węgier. Siadł tedy Włodzimierz w Haliczu, Roman w Dźwinogrodzie, a w Przemyślu Świętosław, synowi zaś Włodzimierza, Izasławowi, dano Trębowlę. Zdawało się że owi synowie Igora siewierskiego, pamiętnego nieszcześliwa na Połowców wyprawą, zkorzystają z doznanych dotąd zmian losu, i będą umieli się znaleźć w szczęściu które im nagle zabłysnęło. Jednakże stało się przeciwnie. Igorowicze bądź to z własnej do okrucieństw skłonności, bądź naśladować poprzednika swego, Romana Mściśławicza, który srogością i okrucieństwami rządu swoje w Haliczu rozpoczynawszy wznosił się wkrótce do znacznej potęgi, rzucili się do środków surowości i grozy przeciw tym właśnie, którzy ich dobrowolnie na tron wezwali. Złożywszy tedy sąd na bojarów halickich kazali ich zabijać i grabić ich majątki. Zabity został Jerzy Witanowicz, Ilia Szczepanowicz i innych wielkich bojarów do 500, oprócz tych którzy uciekli. Między ostatnimi znajdował się Władysław, mąż wielkiego doświadczenia i niemałej wziętości. Był on niegdyś Igorowiczów piastunem. Jemu to głównie zawdzięczali oni, że ich po śmierci Romana na tron halicki powołano. Widząc się teraz w niebezpieczeństwie życia umknął wcześniej z dwoma innymi bojarami: Sudysławem i Filipem do Węgier. Tu znalazłszy młodego Daniela prosił wraz z towarzyszami swymi króla Andrzeja, w imieniu Haliczanów, aby go im dał na xięcia.

Sklonił się chętnie do tego Andrzej i posłał wojsko ogromne nad którym niejaki Pot był najstarszym wojewodą. Podstąpiło ono najpierw pod Przemyśl. Przemyślanie chcieli się bronić; wystąpił Władysław i tak do nich przemówił: „Za kogoż to bracia! chcecie się bić? wszak ci w których obronie, stajecie, pozabijali ojców waszych i braci, zagrabili wasze majątki, córy wasze powydawali za swoich niewolników, a władzę nad wami oddali w ręce przybyszów. I za nichże to chcecie dusze swoje wyzionąć?” Słowa te przypomniały żywo mieszkańcom krzywdy od Igo-

rowiczów doznane, poddali więc gród, i xięcia swego Świętosława w ręce Węgrów wydali. Ztamtąd ruszono do Dźwinogrodu. Warownia ta w owym wieku należała do najmocniejszych. Zaparłszy się w niej Roman z silną załogą, miał ku pomocy synowca swego, Izasława, xięcia trębowelskiego, który wiódł mu na odsiecz własne hufce i liczną horde Połowców. Dźwinogrodzanie bronili się zacięcie i niepodobna było Węgom zbliżyć się ani do twierdzy samej ani do bram obwarowanych ostrogiem. Opasali więc tylko gród i czekali na posiłki. Spieszył im na pomoc Leszek ze wszystkimi swymi sprzymierzeńcami. Szły najpierw hufce Wasylka z Bełza, z wodzami swymi Wiencsławem tłustym, Mirosławem, Damianem i Wratysławem; następowało za nimi liczne wojsko polskie dowodzone przez Sudysława Bernatowicza, nadciągał dalej Mściśław niemy z Peresopnicy, z Włodzimierza Alexander z Wsewołodem swym bratem; nakoniec syn Ingwara wiódł hufce z Łucka, Drohobuża i Szumska. Nim jednakże nadeszły wojska te pod Dźwinogród, horda Połowców wraz z hufcami Izasława trębowelskiego ztaczała z Węgrami krwawe utarczki. Ze zwykłą sobie odwagą uderzyli Węgrzy na zastępy Połowców: Mika brodaty, jeden z wodzów węgierskich, zmierzwszy się z Tobaszem, wodzem połowieckim, ranił go najpierw pchnięciem, i wnetże łeb mu uciął. Rzucili się tłumem na Węgrów rozjuszeni Połowcy i mocno ich do rzeki wezbranej przypierali. Puścili się wpław przez rzekę Węgrzy, i z trudnością ją przepłynęli rażeni z tyłu przez Połowców z przodu zaś przez hufce Izasława. Marcel, drugi wódz węgierski, okrył się hańbą odbiegawszy swojej chorągwi, którą hufce Izasława zdobyły. Wszystko to jednak naprawione zostało za nadejściem posiłków.

Tymczasem Roman zwątpiwszy o skutecznym odporze wymknął się z Dźwinogrodu i spieszył na Ruś dla dostania posiłków. W Szumsku na moście zchwyтали go Ziarno i Czuchoma, dwaj bojarowie, i jeńcem do obozu węgierskiego pod Dźwinogród przywiedli. Natychmiast wezwano Dźwinogrodzanów aby się poddali, oznajmując im, że xiążę ich jest już zchwytany. Nie chcieli temu dać wiary. Gdy jednak przekonali się o tem naocznie, poddali się.

Podstąpiono teraz pod Halicz. Nie dosiadywał tam Włodzimierz, wiedząc jak dalece oburzonych ma na siebie mieszkańców. Uciekł; zchwytano tylko młodszego jak się zdaje, brata jego, Rościsława. Za Włodzimierzem umknął i syn jego, Izasław, z swymi hufcami; ścigano go aż w okolice Trębowli, gdzie nad rzeczką Hniezną usadowiwszy się, stawiał dzielny odpór pogoni, która pochwyciwszy nieco koni książęcych wróciła do Halicza.

Tymczasem w oswobodzonym Haliczu przygotowywano wielką uroczystość. Haliccy i włodzimirscy bojarowie, pierwsi mając Władysława, drudzy Wiencsława na czele, szli witać młodego Daniela, jako xięcia halickiego. W obec xiążąt sąsiednich, wojewodów i całego wojska zwyciężkiego posadzono go



w cerkwi Bogarodzicy na tron ojcowski. Pospieszyła na tę uroczystość matka Daniela. Ujrawszy syna rzuciła się na niego z czułością macierzyńską, a pół-dziecinny Daniel nie poznał jej. Po skończonym obrzędzie i wylewach radości powszechnej, nastąpiło widowisko innego rodzaju, nie ustępujące najdzikszym jakie w dziejach ludzkich zapisano. Zabrani do niewoli trzech Igorowicze: Roman, Świętosław i Rościsław, zostawili pod strażą Węgrów i mieli być oddani królowi Andrzejowi jako jeńcy wojenni. Haliczanie palając zemstą za okrucieństwa które na nich xiążęta ci popełniali, złożyli wodzom węgierskim wielkie dary domagając się wydania tych jeńców. Przekupieni wodzowie oddali im ich. Jak tylko mieli ich w swym ręku Haliczanie, skazali na szubienicę, i wszystkich trzech powiesili. Było to w miesiącu wrześniu roku 1212.

Nie długo cieszyła się szczęściem syna swojego matka Daniela. Mając wzgląd na wiek jego dziecinny, chciała mu ulżyć ciężaru w rządzeniu państwem i mieszała się do spraw publicznych. Nie podobało się to bojarom a szczególnie Władysławowi i kazano jej wyjechać. Rzewne było ich rozłączenie. Płakał serdecznie Daniel i nie chciał się z matką rozstawać; ona los syna w przychylności ludu upatrując tłumiła w sobie żal, i wszelkimi sposobami nakłaniała go do pozostania w Haliczu. Postępował z wolna jej powóz a przy nim jechał konno Daniel smutny. Gdy już miasto mijano, jeden z możnych, imieniem Alexander, ciwun szumawiński, odważył się chwycić konia za cugle, dając znać że czas jest wracać. Daniel porwał za miecz i chcąc go płać, konia pod nim skaleczył. Natenczas matka wyskakuje z powozu, wyrwa synowi miecz z ręki i zaklina go aby niezwłocznie do Halicza powracał. Skruszony jej prośbami usłuchał ją, a ona raz jeszcze pożegnawszy się z nim, odjechała do Bełza.

Okazawszy tyle mocy nad sobą i rozsądku pani ta, nie umiała się jednak powściągnąć w żalu swoim przyjechawszy do Bełza. Udała się ona ztamtąd do Węgier skarżąc przed królem Andrzejem bojarów halickich, a szczególnie Władysława.

Krok ten był zupełnie nie polityczny i pociągnął za sobą smutne następstwa dla niejże samej i dla jej dzieci. Andrzej przybył z wojskiem swoim do Halicza. Przybyła z nim i ona, a samo już pokazanie się jej tamże jątrzyło mieszkańców i nie najlepiej dla dzieci jej uprzedzało. Przybył też do Halicza Wasylko z Bełza, Ingwar z Łucka i kilku innych xiążąt, tudzież niektórzy bojarowie włodzimierscy znani z przywiązania swojego do rodziny Romana. Złożono rodzaj sądu na bojarów halickich. Oskarżono Władysława że sam chciał rządzić i dlatego xieżnę wygnać z Halicza. Uwięziono go więc, a z nim dwóch innych bojarów znakomitszych, Sudysława i Filipa, i męczono ich różnemi sposobami. Sudysław przekupił sędziów, i puszczony został na wolność; z Filipem nie wiadomo co się stało; Władysława zakuto w łańcuchy i do Wę-

gier powieziono. Zręczny ten i wielkich wpływów bojar miał jeszcze czas przez Jawołoda i brata jego Jaropółka skinąć na Mścisława niemego aby opanował Halicz. Jakoż xiążę ten wyruszył niezwłocznie z Pere-sopnicy i zajął najprzód Busk. Uciekający ztamtąd Gleb Podkowicz, Iwanko Stanisławicz i Zbysław dali znać do Halicza że Mścisław z wojskiem wielkiem nadciąga: na tę wieść Daniel z matką ucieka do Węgier, a Wasylko z piastunem swoim, Mirosławem, wraca do Bełza. Mścisław zajmuje Halicz. (D. c. n.)

## Pamiętniki Stanisława Kosmowskiego z końca XVIII wieku.

Poznań 1860.

(Dokończenie.)

Do historyi powstania Kościuszki Kosmowski mało nowych szczegółów podaje. O bitwie pod Raclawicami mówi: „W tej walce chłopci uzbrojeni w kosy, euda waleczności dokazywali, szli na strzał armat tak śmiało, że pierwszy z nich, imieniem Maciej wziął nieprzyjacielowi jedną armatę, drudzy naśladując go, wzięli armat kilka z okrzykiem: Niech żyje wolność i Tadeusz Kościuszko! Najwyższy naczelnik zaraz dwóch z tych chłopów zrobił oficerami na placu boju“.

W powstaniu Warszawy Kosmowski miał udział czynny. Dowodził on gwardyi mirowskiej, a ta według Seume'go najpierwsza uderzyła na rosyjski oddział, większą część ludzi w pień wycięła i dwie armaty zagwoździła. Opowiadanie tego powstania jest żywe, często nawet malownicze. „Całą noc, mówi Kosmowski, cały dzień walczyło wojsko, walczył lud przeciwko sile tak ogromnej, jaka była w Warszawie; bitwa była i zaciętość z obydwóch stron nieopisana. — Widziałem przy placu Krasińskich, jak sam lud zebrany bez pomocy wojska, spostrzegłszy cztery armaty nieprzyjacielskie, z których ogień kartaczowy szkodził wiele powstańcom, uderzył z takim impetem na armaty, że w parę minut wojsko rozprószył i armaty zabrał“.

Zapał i duch poświęcenia ogarnęły wszystkie stany. „Byłem świadkiem rozczulającego widoku, opowiada Kosmowski, kiedy między gminą spostrzegłem starca w jeneralskiem mundurze, trzymającego w ręku wstęgę Orła białego, którą niósł na ratusz. Tym starcem był Tadeusz Lipski, kasztelan łeczycki, sławny z wymowy i z patriotyzmu, mający ten order jeszcze od Augusta II. Ten w mowie swej zachęcał, aby za jego przykładem każdy złożył dane sobie ozdoby, a na nowe od ojczyzny zasłużył“.....

Król znajdował się w matni. Uprzednio publicznie potępił powstanie krakowskie, obwinił je nawet o zasady równoczesnej rewolucyi francuzkiej, a teraz, otoczony powstaniem tem samem musiał wśród trwogi i przerażenia udawać, że je pochwała, musiał poniekąd do niego przystąpić. Po ustąpieniu Moskali z Warszawy „Król nasz, mówi autor, kazał nas oficerów do siebie zawołać, dziękował nam za okazane męstwo i prosił, aby jego osoby nie



odstępować, zapewniając oficerom awanse na wyższe stopnie“.

Kosmowski tą obiecaną nagrodą wcale się nie uraża, owszem dodaje: „Mnie zaś podarował tabakierkę z portretem swoim, którą do dziś dnia mam, a dowiedziawszy się, że dwa konie podemną zabito, kazał mi natychmiast dwa swoje wierzchowe konie wziąć“.

Kosmowski ograniczając się prawie na opowiadaniu działań wojennych, o organizacji rządu powstańczego i o znanych zdarzeniach w stolicy zaszłych wcale nie wspomina. Nawet oblężenie Warszawy i dzielny odpór królowi pruskiemu dany, tylko pobieżnie opowiada. Zato bliższe podaje szczegóły powstania wielkopolskiego; do tegoż jednak inne źródła przyszłemu historykowi tej epoki dokładniejszego dostarczą materiału.

W maciejowickiej bitwie gwardya konna mierowska a z nią Kosmowski, według tegoż opowiadania, walecznie się biła. Inaczej twierdzi Kitowicz, który pierzchnięciu tegoż pułku a za nim całej jazdy przypisuje przegraną. Kosmowski mówi: „Kawaleria nasza pokruszyła lance, bój był na pałasze“. Sam zaś zebrawszy 14 koni niedobitków tej gwardyi, pod zasłoną ciemnej nocy uszedł raniony do Warszawy. Król, któremu bitwę opowiadał, „był zdesperowany“ a „kiedy mu powiedział o mężtwie i śmierci niektórych, wzdychał“.

Pomijamy ostateczną katastrofę powstania, wzięcie Pragi, poddanie się Warszawy samej i kapitulację wojska pod Radoszycami.

Wojskowi rozprószeni szukali schronienia, gdzie mogli. Podług Kosmowskiego najgorzej się z nimi obchodzono w państwie dotąd neutralnem, gdzie ich przytrzymało i na prostych żołnierzach pod karabin brano. „Tu zdawało się, dodaje on, że nieszczęśliwy Polak na całym okręgu ziemskim na prześladowanie jest skazany, i że już nie zablyśnie nadzieja tym, którzy nie w zamiarze najazdu cudzej ziemi, nie dla korzyści z bogactw i majątków obcych ziomków, lecz dla obrony swej ojczyzny podnieśli oręż i krwi własnej nie szczędzili“.

Nastąpił rozbiór trzeci.

Tymczasem kilku mężów duchanie ugiętego utworzyli za pomocą rządu francuzkiego na ziemi obcej i w obcej służbie zawiązek wojska narodowego, które wzrastając z czasem w liczbę, miało zdobyć ojczyznę, której obronić nie można było; ci zaś, co pozostali w kraju niecierpliwie wyglądali chwili, kiedy legiony polskie połączą się ze zwyciężkami wojskami Bonapartego i na przebój przyjdą oswobodzić ojczyznę. Wchodzili z niemi w stosunki, ułatwiali wychodztwo.

Po upadku powstania znaczna liczba wojskowych polskich schroniła się na Wołoszczyznę. Zawiązawszy tam konfederacyę, ogłosili marszałkiem przybyłego z Paryża młodego generała Ksawerego Dąbrowskiego. Zrazu był duch wielki, nadzieja niezachwiana. Rząd francuzki a za nim turecki popierał ich plany. Do nich przedarł się także Kosmowski za pomocą tajnych związków w Krakowie i we Lwowie istniejących. Dąbrowski przyjął go uprzejmie a choć był młody wiekiem, bo „zaledwie wesa dostawał“, potrafił wyższością wykształcenia i odwagą osobistą ująć so-

bie serca starszych podwładnych a mianowicie Kosmowskiego. Wszak po upadku powstania Ksawery Dąbrowski ostatni, bo do miesiąca Grudnia trzymał się w Wielkopolsce.

Gdyż korespondencyi pisemnej ani z Paryżem ani z Stambułem konfederacya prowadzić nie mogła, wysłała więc ludzi odważnych i zaufanych, Kosmowskiego do Konstantynopola, Tremę do Paryża.

Kosmowski według opowiadania własnego zręcznie się wywiązał z danego mu zlecenia. Poseł francuzki, generał Aubert du Bayet dał Dąbrowskiemu zupełną moc wejścia w układy z niezawisłym prawie paszą Widdynia i przyrzekł, że wyrobi dla wojska broń i konie.

W Konstantynopolu spotkał się Kosmowski z Michałem Ogińskim, którego pamiętniki były dotychczas jedynym źródłem do historii ruchu na Wołoszczyźnie. Ogiński potępia plany wychodźców jako niedorzeczne i co do środków zbrodnicze, a Dąbrowskiego samego jako awanturnika; obwinia go nawet o niedorzeczną wyprawę Deniski.

W pamiętnikach Kosmowskiego w rzeczy samej nie wyczytaliśmy planu jasno określonego tego powstania, wyprawa zamierzona ma przeto istotnie pozór awantury, a skutek ostateczny i zwątpienie przewodzców samych zdają się potwierdzić surowy sąd Ogińskiego: pomnijmy jednak, że złudne obietnice rządu francuzkiego, tworzenie się legionów, zwycięstwa Bonapartego, protekcyja Turcyi i związki tajne w kraju zawsze siebie i innych ludzące, mogły w oczach powstańców nadać zamiarom ich doniosłość planu dobrze w celu i środkach obmyślonego, że nareszcie to, co nam się zdaje być zwątpieniem o sobie, nastąpiło dopiero po zawarciu pokoju w Campo Formio i po wstąpieniu na tron Pawła I, które cały kraj nową napęliło nadzieją.

Co się zaś tyczy szalonego napadu Deniski na kordon austriacki, Kosmowski przeciwnie przypisuje go namowom Ogińskiego, co podług uwagi wydawcy Kosmowskiego miałoby za sobą jakąś faktyczną podstawę. „W całej tej sprawie, dodaje tenże wydawca, trudno być sędzią. Duch partyi tak z jednej jak z drugiej strony tyle nasuwa wątpliwości, że dzisiaj chcąc bezstronnie szukać prawdy faktu, należeć go niepodobna“.

Szczegóły pobytu Dąbrowskiego u paszy Widdynia Paswan Oglu są ciekawe; żałujemy, że dla braku miejsca takowych podać nie możemy.

Przyjazd Ogińskiego do Jass, wywołał nieprzyjemne zajście między nim a Dąbrowskim. Ogińskiego opowiadanie znajdzie czytelnik w przypisach wydawcy pamiętników Kosmowskiego.

Nareszcie wszystko już było gotowe, kiedy przyszła wiadomość o pokoju zawartym w Campo Formio i konsul francuzki odebrał zlecenie rozpuścić konfederacyę. „Na tę wiadomość, mówi autor, Dąbrowski z rozpaczycy chciał się zastrzelić, wyrwałem mu z ręki pistolet“. Potem Dąbrowski wpadł w nerwową gorączkę z której zaledwie po sześciu tygodniach wyszedł.

„Gdy tak nadzieja w nas wszystkich upadła, mówi Kosmowski, konsul francuzki uwiadomił nas o śmierci Katarzyny i o wstąpieniu na tron Pawła“. Za jego namową Dąbrowski „po długim namysleniu i naradzeniu się z oficerami, napisał list do króla Stanisława w Petersburgu,



prosząc aby ten wyjednał u imperatora „zabezpieczenie osób do powstania należących i przyjęcie ich do służby rosyjskiej“.

Czyli oprócz rozpaczliwego położenia wychodźców i zwątpienia o sobie były jeszcze jakie inne pobudki do tego kroku, rozstrzygnąć trudno.

We dwa miesiące przyszło zezwolenie od cesarza. Dąbrowski z kilkoma oficerami, do których także należał Kosmowski, wyjechał naprzód obiecując, że uwiadomi pozostałych oficerów, jeżeli prawdziwie pozyska „pardon“ dla wszystkich i względę Pawła I. „Denisce zaś, mówi Kosmowski, i Melfortowi polecił, ażeby z rozpacz nie zrobili jakiego napadu na granice ościennych monarchów, bo zuchwwały a nierozsądny postępek ściągnąłby na nas, którzy do Rosyi jedziemy, przesładowanie i t. d.“

W Petersburgu król Stanisław łaskawie przyjął przybyłych i przedstawił na posłuchaniu imperatorowi. Paweł rozmawiał długo z Dąbrowskim, kazał mu wygotować listę pozostałych na Wołoszczyźnie oficerów i przedłożyć ją sobie nazajutrz.

Po tej audyencji król zaprosił Dąbrowskiego i Kosmowskiego do siebie na obiad, a gdy mu Kosmowski wspomniał o planie, jaki Dąbrowski przedłożyć chciał cesarzowi, ażeby formować wojsko z Polaków i ażeby imperator ogłosił się królem polskim, Stanisław wystawił Dąbrowskiemu niebezpieczeństwo na jakie się naraża, gdyż Paweł był bardzo porywczy.

Mimo to Dąbrowski na drugim posłuchaniu „ośmielony łaskawością Pawła zapomniał o zaleceniu królewskim i powiedział: że gdyby imperator się ogłosił królem polskim i uznał rząd francuzki dziś istniejący, to Francya byłaby mu pomocną i chętnie wzięłaby za oręż przeciw Austrii, gdyby ta zabranych krajów oddać mu nie chciała“.

„Paweł uśmiechnął się i spojrzał na obecnego temu posłuchaniu kanclerza Bezborodkę, a potem zapytał się Dąbrowskiego, o czem król polski z nim wczoraj rozmawiał, i przystąpiwszy do niego, w oczy mu patrzył. Dąbrowski trochę pomieszany, musiał mu jednak wyznać prawdę i słowo w słowo powiedział, jak mu król zalecił o tem nie gadać“.

„Cesarz uderzył go po ramieniu i powiedział: nie to nie szkodzi. Bądź u księcia Bezborodki i myśli swoje, jakie masz, podaj na piśmie; nie obawiaj się niczego, ja poznałem, że z przychylności do mnie mówisz“.

Potem Paweł mianował Dąbrowskiego generał-majorem kawalerii i polecił mu aby wezwał pozostałych na Wołoszczyźnie Polaków, z zapewnieniem, że ich przyjmie do służby swojej.

To wezwanie przyszło za późno. „Niestety! mówi Kosmowski, Denisko, podburzony dawniej przez Ogińskiego przypominał sobie jego rady, a jako człowiek nie znający świata ani ludzi, nie umiejący przewidzieć konsekwencji, zabrał pozostałych kilkudziesięciu żołnierzy, zapewnił Melforta, godnego i umiejętnego oficera, że ma wyższe rozkazy i wszedł do kraju austriackiego. Tam od kirysierów pobity utracił kilkunastu ludzi, kilku oficerów dostało się w niewolę, między którymi był Melfort, który przez rząd

austriacki jako najezdnik osądzony i powieszony został. Denisko z kilkoma oficerami uciekł na Wołoszczyznę“.

Cesarz Paweł na to mocno się rozgniewał, mimo to „Dąbrowski za pośrednictwem księcia Bezborodki wyjednał pardon dla Deniski“ którego, jak pisze Ogiński, cesarz łaskawie przyjął i majątkiem kilkaset dusz wynoszącym udarował.

Plan przez Dąbrowskiego księciu Bezborodce podany, rozwija tylko to, co tenże imperatorowi już ustnie przedłożył. Wojsko polskie tworzyć się mające miało się składać „z Polaków tak oficerów jak żołnierzy, którzy ubrani być powinni w polskie mundury zachowując polskie orły i być pod komendą polskich generałów“. Dodany punkt aliansu stałego z Francją, zerwania z Anglią i zawojowania Indyów, mieścił w sobie pomysły samego Pawła, dla tego zapewne znajdują się takowe w planie Dąbrowskiego.

Cesarz czytał z upodobaniem projekt mu podany, lecz nie odpowiedział, dał dopiero w tydzień Dąbrowskiemu „zlecenie formowania polskich ułanów w Wilnie, oraz rozkaz, ażeby przez gazety uwiadomił wszystkich Polaków wojskowych o tej łasce imperatora i o amnestyi dla wszystkich Polaków tak cywilnych jak wojskowych“. Kazał mu dalej ogłosić, że imperator Paweł I staje się odtąd protektorem Polaków i że dobra emigrantom zabrane zwróci, wojskowych do służby powołuje“.

W Wilnie Dąbrowski „w ośm miesięcy zwerbował tyle ludzi, że mógł dziesięć pułków mieć w pogotowiu, a tymczasem już piętnaście szwadronów manewrowało“.

Wspomnieniem o śmierci cesarza Pawła Kosmowski zamyka opowiadanie wspomnień swoich.

Taka jest w głównych zarysach treść pamiętników Kosmowskiego. Co do szczegółów odsyłamy czytelnika do książki samej, która mimo umyślnego przemilczenia wypadków bardzo ważnych, mimo braku szczegółów w opowiadaniu innych, mimo niektórych uprzedzeń i niedokładności wiele nowych faktów wyjawia, i przyszłemu historykowi epoki Stanisławowskiej najszacowniejszego dostarczy materiału.

A. Sz.

## PISMA CZASOWE POLSKIE.

Do rzędu pism czasowych wychodzących zeszytami, a przeto w większych czasu odstępach i obszerniejszych rozmiarach niż dzienniki, należy Przegląd Poznański, pismo sześciotygodniowe.

Każda tedy kraina polska ma w dziedzinie poważniejszego piśmiennictwa swego przedstawiciela: Warszawa Bibliotekę warsz., Kraków Czas dodatek miesięczny, Poznań Przegląd poznański.

Redaktorem Przeglądu pozn. jest p. Stanisław Chłapowski z Szoldr; w treści pisma przeważa widocznie wpływ duchowieństwa. Pierwszy tegoroczny zeszyt Przeglądu pozn. jest prawie cały zapełniony artykułami odnoszącymi się do teologii albo spraw kościelnych.

Na czele znajdujemy rzecz „O Rozwodach“ ks. Hieronima Kajsiwicza. Jestto zbiór „nauk“ czyli kazań tego księdza z przypisami historycznymi i świadectwami z piśmiennictwa kościelnego.



Pod napisem: Obrzędy unickie zamieszcza Przegląd pozn. pismo księdza Pawła Szymańskiego (dziekana kapit. katedry unickiej w Chełmie) do ks. Filipa Felicjana Szumborskiego Biskupa Chełmskiego „w przedmiocie projektowanej zmiany obrzędów unickich w 1836 r.“ Zawiera ta praca wykład dziejowy zmian jakim ulegały obrzędy w kościele unickim oraz wiele szczegółów do dziejów kościoła w Polsce.

Mowa ks. Aleksego Prusinowskiego wzebraniu stowarzyszeń katolickich we Freiburgu bryzgawskim powiedziana, przełożona z urzędowego sprawozdania niemieckiego, skreśla „stosunki kościoła katolickiego na wschodnich krańcach Niemiec t. j. w polskiej ojczyźnie.“ Losy kościoła katolickiego w królestwie i zabranym kraju są tu skreślone dosyć szczegółowo a szczegóły poparte dokumentami.

W zakończeniu oddaje mowca pochwały poezji i dziennikarstwu w Polsce, iż „nie zapomniali swego chrześcijańskiego pierwiastku“ i nie stali się „pogańskimi jak poezja i dziennikarstwo w Niemczech.“ Stawia za przykład ducha katolickiego: Przegląd poznański, a z poetów „Lenartowicza, Pola i Zygmunta Krasińskiego.“ — Kończy wreszcie: — „Przy tych ołtarzach, przy których święty apostoł nasz Wojciech śpiewał: Bogarodzica, przy których święty nasz królewicz śpiewał: *Omni die*, śpiewać będziemy: „*Succure cadenti surgere qui curat populo*,“ tak długo, póki się nie spodoba Panu Bogu, abyśmy zaspiewać mogli pieśń zmarłych wstania: *Haec dies* i t. d.

Jedyną pracą nieteologiczną między głównymi artykułami są: księcia Stanisława Jabłonowskiego b. kapit. art. lekk. polskiej: Wspomnienia o baterii pozycyjnej art. kon. gwar. król. pol.

Szczegółowo opisuje autor pierwsze założenie artylerii konnej polskiej w armii napoleońskiej i dalsze jej koleje w wojnach r. 1809, 1812, 1813, 1814 a najdokładniej w r. 1830 i 1831. Opowiadanie to, chociaż ożywione, mniej zrozumiałe dla nieświadomych sztuki wojskowej, może być bardzo nauczające dla wojskowych, a nie jest obojętne dla dziejów narodowych.

Wymujemy kilka szczegółów obchodzących bardziej szersze koło czytających. Pierwszą kompanię tej broni (artylerii konnej) nieznaną przedtem w wojsku polskim założył (szytytował) Włodzimierz Potocki w r. 1808. Byłto syn Szczęsnego naczelnika konfederacji targowickiej.

Chcąc, mówi autor, poświęceniem i cnotą zmasać poniekał plamę czynów ojca, porzucił on jeden z najznaczniejszych w kraju naszych majątków i oddalił się z domu, gdzie jako szczęśliwy małżonek i ojciec młodego pokolenia, z największą okazałością dni życia swego swobodnie przepędzał. On był pierwszym kapitanem tej kompanii. Roman Sołtyk utworzył drugą. Zaraz w r. 1809 odznaczyła się artyleria konna polska pod Raszyńem i pod Lipskiem, gdzie całą zasługę przypisuje autor szefowi szwadronu Schwerinowi, kapitanowi Tomasz. Konarskiemu, później generałom, i podoficerowi Paduchowi. W tym to oddziale stracił późniejszy bohater. z Woli gen. Sowiński nogę pod Mozajskiem, będąc wtedy niższym oficerem (r. 1812). Pod Gdańskiem i w samym Gdańsku (1812) odznaczyli się kapitan Ign. Ledu-

chowski (który tu nogę stracił) później w wojnie 1831 generał i gubernator Modlina; Władysław Ostrowski w r. 1831 marszałek sejmu; porucznik Chorzewski później pułkownik i dowódca art. konnej gwar.; podporucznik Józef Bem którego późniejszej sławy nieprzeczuwano w r. 1812 i t. d.

W kampaniach r. 1812, 1813 i 1814 zostawiła armia Polska 75000 żołnierzy na polach walki o sławę Napoleona i swoje złudne nadzieje. Pięć tysięcy ludzi z 80ty-sięcnej armii pozostałych uwolnił Napoleon od przysięgi i oddał pod dowództwo Wincentemu Krasińskiemu. Z temi resztkami legionów uczyniła pozostała jeszcze z całej artylerii jedna kompania „submisją Alexandrowi I, który oświadczył przysięgę odebrał i przywrócenie Polski obiecał.“

Po ukonstytuowaniu kongresowej Polski zorganizował W. ks. Konstanty wraz z całą armią i artylerią, która też, dzięki spuściznie otrzymanej w oficerach i żołnierzach po legionach, była sposobną w r. 1830 i 1831 do zbierania wawrzynów pod Grochowem, itd. „Wspomnienia“ przerwane są w miejscu gdzie świeżo wybrany wódz Skrzynecki przysłał dla baterii 5 krzyżów za bitwę pod Grochowem, z których jeden przyznali koledzy i żołnierze autorowi. —

Od tych wspomnień pełni jeszcze wzruszenia przejść musimy do „Zapisków podatków papieżkich wybieranych w Polsce“ wyjętych z archiwum watykańskiego. Sięgają one r. 1318 i wydają niebawem drukiem (zapewne w zbiorze: *Sacra Polonia*). Oprócz tych zapisków zawiera jeszcze rubryka Wiadomości bieżących w Przegl. pozn. korespondencję i Polemikę. Polemice poświęca Przegl. pozn. bardzo znaczną część tego zeszytu. To się rozprawia z W. A. Maciejowskim (który spór od kilku lat już trwa) to znowu pod rubr. Sprawy publiczne z Dziennikiem poznańskim i Nadwiślaninem, to wreszcie nawet Kronika zdarzeń w świecie katolickim (rodzaj gazety) nieobejdzie się bez powtórzenia polemiki w pismach zagranicznych się toczącej — a wszystko o sprawę rzymską.

Przegl. pozn. odznacza się także zawsze Nekrologami. W tym zeszycie znajdujemy nekrologi Leona Szuberta, J. F. Piwarskiego, Ant. Cyprysińskiego, Karola Kremera, którym Kółko rodzinne już także częściej pośmiertną oddało. Oprócz tych jest nekrolog Rajmunda Skorzeńskiego legionisty i uczonego zmarłego w W. ks. Poznańskim, i Ignacego Badeniego zm. w Warszawie, który się odznaczył zasługami obywatelskimi i uczonością.

Z obcych znani nam Bulharyn, Waszyngton Irving i Macaulay znaleźli tu miejsce obok kilku mniej głośnych imion.

## Rocznice historyczne.

**28 kwietnia 1512 r. Zwycięstwo pod Wiśniowcem.**

Niespodzianym gromem wśród spokoju i wesela spadło w pomienionym roku 25000 Tatarstwa na piękne ruskie kraje. Na ich drodze szybko przebieżanej rozsiadło się długie pasmo zgliszcz, a żyzna ziemia zwiłgotniała krwią i łzami. Tysiące nieszczęśliwych bratńców zegnano w tabor



pod Wiśniowcem, przepełniony niezliczonem mnóstwem łupieżkiej zdobyczy. Toż po całym kraju rozpostarł smutek swoje skrzydła. Ciężka trwoga zgłuszyła niedawny głos wesela spowodowanego zaślubinami i koronacją młodej małżonki króla Zygmunta I. Troskliwy król przesłał wraz z wezwaniem do obrony własne hufce dworskie hetmanowi polnemu koronnemu Mikołajowi Lanckorońskiemu, który zebrawszy do 4000 rycerstwa, jedynym oporem stanął przeciw pogaństwu. Doświadczony wódz ten, zniosłszy pod Bilką pomniejszy oddział Tatarów, zbliżył się do kosza głównego pod Wiśniowcem. Tu udało mu się poznać sprawę i położenie nieprzyjaciół; a widząc zaufanych w bezpieczeństwo umyślił spróbować szczęścia w wstępnym boju. Odważnemu przedsięwzięciu temu zagrażała pewną zgubą potęgą kilkakrotnie liczniejszych nieprzyjaciół, gdy niespodziewana pomoc dodała serca rycerstwu. Przyniósł ją waleczny książę Konstanty Ostrogski, h. p. l. spieszący na wieść o napadzie Tatarów z 2000 Rusinów i Litwy. Tak więc postanowiono w nocy 27 kwietnia stoczyć groźną walkę o wolność i wiarę.

Tatarstwo obciążone niezmiernymi łupami, gdyż samych jeńców liczono przeszło 16000, rozłożyło obóz o półtóry mili na południe od Wiśniowca w pobliżu wsi Łopuszny. Połączone wojska polskie zbliżyły się doń 27 kwietnia na ćwierćmilionową odległość z północnej strony. Wtem zaszły w szeregach walecznych dziwne poswarki i nieporozumienia. Każda część rycerstwa żądała dla siebie pierwszeństwa zaczepki, pragnęła sposobności aby pierśią zasłonić braci i spólną matkę-ojczyznę. Polacy żądali pierwszeństwa jako znajomi i wyćwiczeni w kraju i za granicą wojownicy, pierwsi zawsze śmiałkowie. Gorąco odpowiadał im książę Konstanty z Ostroga w imieniu swych Rusinów. Nie odmawiając meztwa braciom Polakom, wskazywał im, że Rusini wychowani w zapasach z pogaństwem, obeznani z ich sposobem wojowania, stojąc w pierwszym szeregu przedmurza Europy, najskuteczniej potrafią dopełnić świętego obowiązku obrony. Szlachetne spory owe przerwało świtanie 28 kwietnia i nadciągające Tatarstwo. Szybko uszykowali wodzowie polscy nieliczne wojsko. Na prawem skrzydle stanął książę Konstanty z Rusinami i Litwą, wysunąwszy się na czoło całej linii bojowej, na lewem zaś skrzydle stanęli Polacy ustawiając w środku celniejsze „poczty paniące.“ Rycerski książę z Ostroga, w bechterze i szturmaku na głowie, przebiegał na wronym koniu hufce swoje, ojczystym językiem ruskim czyniąc do nich rzeczy. „Ziemia nasza złupieożna, bracia w powrozech gorzkim płaczem narzekają. Toż nam porwać lśniące szable w mężne dłonie! Za mną bracia, ja was głową moją zastawię! „Jakoż pierwszy rzucił się w nacierające Tatarstwo. Mnogie zastępy pogańskie otoczyły 2000 ruskiego rycerstwa. Natarcia powtarzały się co chwila. Liczbą przemagające wrogie hufce jak wzburzone fale uderzały na garstkę murem stojących rycerzy, i rozpryskiwały się odbite. Najgroźniej uderzano na lewą stronę skrzydła książęcego, gdzie stała Litwa. Kilkakrotne natarcie osłabiło Litwinów, i omal nie zmusiło ich do odwrotu, gdy Wojciech Sampoliński i Jakób Potocki przypadłszy z częścią rycerstwa polskiego, wsparli zachwiane szeregi litewskie. Wkrótce wezwala potrzeba i resztę wojska z lewego skrzydła, gdy Tatarzy całem prawie wojskiem swoim powtórzyli wściekle ataki. Ledwo kilkuset pogaństwa zostało na straży przy obozie, gdy reszta rozpoczęła straszliwy taniec w około sześciu niespełna tysięcy walecznych obrońców. Tymczasem nieustraszeni polscy wodzowie odpierali na czele swych hufców coraz gwałtowniejsze natarcia. Parę godzin już trwała sroga rzeź, i szczęście chwiała się po obu stronach. Najczynniejszy dzisiaj książę Konstanty z Ostroga, nie przestawał wspierać ramieniem i słowem ciśnione ogromną przemocą hufce. „Śmiałym druhom szczęście pomahajet“ krzyknął na jeden hufiec polski. I wnet skoczył hufiec

w mnogi zastęp pogański, mieczem czyniąc sobie drogę. Krwawym przebojem wypłynął wkrótce przed obóz tatarski. Nieliczna załoga pierzchała przed zwycięzkimi junakami, a więźnie ujrzeli się wnet oswobodzeni z pętów niewolniczych. I tak stanął w tyle szeregów tatarskich oddział zacieklých obrońców wolności. Wzięci we dwa ognie Tatarzy, zaczęli pierzchać, a uchodząc mściwej ręki zwycięzców, zaniechali więźniów i drogich łupów w obozie. Rycerstwo polskie jednak nie miało dzisiaj litości dla łupieżkich zbójców. Mnogie trupy okryły szerokie błonie, a gorące modły dziękczynne wypłynęły z ust 16000 oswobodzonych braciów Tatarskich. Dziwna owa waleczność i odwaga polska zapobiegła tego dnia wielu cierpieniom, łzom i strasznej niedoli w więzach pogańskich tylu tysięcy współbraci. Strata wojska polskiego podawana przez współczesnych dziejopisów, obejmuje nader małą liczbę, ledwie kilkaset żołnierzy, gdy ze strony Tatarów samych koni dostało się Polakom 10000 w zdobyczy. A jak krwawą i zaciętą była walka owa niech okaże zwrotka naszego poety historyografa Macieja Strykowskiego:

„Po Łopuszańskich polach, gdzie ta bitwa była,  
Ziemia się krwi pogańskiej tak bardzo napila,  
Że długo bez nawozu zbożem rolę płodną  
Żywiły swych oraczów w one lata głodne.  
I dziś tam jeszcze porząć oracz ziemię plugiem,  
Dziwuje się kopijom pokruszonym długim,  
Wyorywa sajdaki, strzały, włócznie rdzawe...“

B. K.

## TEATR

Przedstawienie z 18 Kwietnia przyniosło nam dwie sztuki, z których pierwsza: „Konkurent i Mąż“ komedya w dwóch aktach J. Korzeniowskiego, osnuta na motywach psychologicznych, zajmowała nas niepomału, i należy do pomniejszych wprawdzie, ale rzeczywiście do lepszych utworów tegoż autora. Treść jej nader prosta, jak w sztuce, gdzie rzecz stoi tylko na motywach psychologicznych. — Jadwiga, panna majątna, pełnoletnia, wolna od wpływów jakiegokolwiek opieki i rady znajduje konkurenta w Erazmie Ciszyńskim. Przyjaciółka jej, hrabina Marya, która odwiedza Jadwigę, widzi niestosowność jej wyboru i tak zestawia obrazy przyszłych nowożeńców: Ja Panu Ciszyńskiemu nie odmawiam głowy, Ma on dużo rozumu, jest jeszcze dość młody, Nie brzydki nawet; przytem znaczne ma dochody. — Tyś była jedynaczką, tyś zepsute dziecię, Otaczały cię zawsze hołdy i dostatki, Pieszczoszka byłaś dobrej, ale słabej matki. Biedna kobieta, która ciebie jedną miała, Gwiazdy z nieba dla twoich zachceń zdejmowała; Ztąd stałaś się wymyślną, ulegać nie zdolną, Przywykła do władania, strasznie samowolną; A choć masz serce, ale wychowanie.... Trudno więc by pan Erazm, który słabość zdradza Przez to, że ci we wszystkim za nadto dogadza, On tak grzeczny, potulny, prawie uniżony, Był mężem odpowiednim takiej jak ty żony. O potrzebie autonomii domowej tak się wyraża hrabina Marya:



Polka słabą jest ciałem, ale silna duszą,  
Krzyki jej nie ustraszą, klótnie jej nie zmuszą  
Ani do posłuszeństwa, ani do miłości,  
Inny ją przymiot trzyma w karchach powinności,  
W niezłomnej woli męża przemoc tu spoczywa  
Której ona ulega. Jestto owa grzywa  
Na szyi lwa, co chociaż gniewnie się nie jeży  
Na wszystko, co jest słabsze, jakiś postrach szerzy.  
Mężczyzna, co ten przymiot konieczny posiada,  
Bez fukania panuje i bez gniewu włada. i t. d.

Na to zdanie Jadwiga znajduje gotową odpowiedź  
i powód do zawarcia ślubów w uspokojeniach Erazma i  
w programie jego konkurencyi:

Kto przywykł w zupełności używać swej woli,  
Do jarzma się nie nagnie, nie zniesie niewoli,  
Choć bym mu nawet wrota do raju otwarła,  
Z takim lwem, jak mówiłaś, za rokby umarła.  
Ja pana Ciszyńskiego właśnie zato cenię,  
Że owej grzywy nie ma; że moje zachcenie  
Będzie dla niego prawem; że to jest człowieczek  
Niezdolny do oporu i małżeńskich sprzeczek  
Coby mnie rozjątrzały. On ma napisane  
Na czole: każ, a wszystko będzie wykonane,  
On nie umie dać poznać, jak mu się co zdało,  
I gdy ja mówię: czarno, nie mówi mi: biało;  
Co ja chwale, on chwali, gani, co ja ganię,  
Każe mu siąść, to siada, chce by wstał, to wstanie,  
Gdybym kij nastawiła, przeskoczyć go gotów.

I zaraz teorie stwierdza praktyką. Erazm przychodzi  
z wizerunkiem i przynosi bukiet z kamelii — nie przyjmuje go,  
bukiet zaś zwraca, bo chce mieć z róż nie z kamelii; przy-  
chodzi powtórnie z bukietem róż i jasmínów, — każe mu cze-  
kać w przedpokoju, dodając na wstawienie się Maryi:  
— Mówiłam za godzinę. Niech trochę zwycięża  
Śwąt pychę; tak go właśnie tresuję na męża.

Nakoniec przyjętemu czyni wyrzuty za niepamięć o  
tem, że ona jasmínów nie lubi, że w kamelii zdobi się  
tylko idąc na bal, że nie lubi ponsowych lecz żółte. —  
W rozmowie o urządzeniu domu dla przyszłej pary, Jadwi-  
ga pyta ile ma salonów. On odpowiada, że ma trzy; ona  
nie cierpi anfilady, i chce mieć salon od ogrodu; on twier-  
dzi, że wszystkie trzy salony od ogrodu — ona to uważa  
za niedorzeczność; on chce dom przebudować i z wielkiej  
sieni zrobić wielki salon — ona projekt wyśmiewa; on chce  
sień z boku — ona szydzi — i tak opozycja *quand même*  
we wszystkim, którą Jadwiga zakończy uwagą:

— Są to drobne przykrości, lecz ich massa struje.  
Pierwsze naszego życia najśłodsze momenta.  
Kobieta jest nieznosną, jeśli niekontenta  
Wtedy ślepie na miłość i zabiegi męża,  
Psuje się jej charakter, zły humor zwycięża,  
Raju, o którym śniła, straciwszy nadzieję,  
Zrazu dąsa się tylko; nareszcie skwaśnieje,  
I znenawidzi dom ten, którego jest pani,  
Kiedy mąż wszystko robi bez niej, chociaż dla niej.

Te axiomy każe mu zapisać dla pamięci w ksią-  
żeczkę. Erazm pełen pokory zapisuje wszystkie jej życze-  
nia, polecenia, projekta, jest służką najpowolniejszym swej

pani, a badany przez nią z daleka, jak pojmuje obowiązki  
i zachowanie się męża, odpowiada:

— Dobry mąż powinien być na drugim planie;  
Nie wtracać się w rząd domu, cicho się zachować,  
Zbierać jakąś kolekcję, pisać co, malować,  
Aby żona w działaniu miała więcej pola. i t. d.

Po takim ultimatum konkurent zostawia sam w po-  
koju jak ów dyplomatyczny „chory człowiek“ po wizycie  
w pałacie, rozważa swoje położenie i stawia hamletowym  
głosem dylemma: „żeńić się, albo nie żenić“. Następują  
argumenta za i przeciw. W ostatnich słyszemy wyrazy:

— Czy każda świętym ślubem krepując się wiecznie  
Ma w myśli szczęście męża, kocha go serdecznie?  
Czyż jedna kryjąc kolce złego charakteru  
Dlatego tylko skłonność udaje naganną,  
Aby mieć niewolnika, by nie zostać panną. i t. d.

I po chwili namysłu nastąpiła konkluzja: ożenić się,  
bo wszyscy się żenią, bo w sercu naszym napisano, że  
małżeństwo jest tłem, na którym błyszcza cnoty, bo — i  
kilka takich krasomowczych *bo*, z których w końcu wypły-  
nęło postanowienie:

— Więc i ja puszczam wóz mój po tej drodze,  
Czy się na nim utrzymam? czy dotrzymam wodze,  
Któż to wie? gra to wielka i zdobycz nie mała,  
W niecierpliwości, w kierunku, umiejętność cała.  
Nie w posagu i wdziękach jej to runo złote,  
Co mi daje odwagę, budzi mą ochotę;  
Jej serce jest tem runem — a dla tej nagrody,  
Ze smokiem wychowania warto pójść w zawody.

Zaiste! odważna filozofia! Ale zważmy powody. Ser-  
ce Jadwigi nie wiemy dla czego jest złotem runem. Przy-  
najmniej o miłość podejrzyczyć je nie można. Ciekawa rzecz  
co też p. Erazm sercem nazywa! Kierunek, który później  
ma być dany? a dwadzieścia i siedm lat? Trudna sprawa!  
Wychowanie — smok! Majątku? Erazm go nie potrzebuje!  
Jej wdzięki? także nie stawia na wielkim ołtarzu. U nas  
każdy konkurent pomyślałby, to propozycja Twardowskiego.  
Otóż innego powodu niema chyba jak nam się zdaje ten,  
że konkurent jest filozofem, a że według Szekspira nie  
masz takiego głupstwa, o którymby się nie śniło naszym  
filozofom, więc powyższa konkluzja urzędniłona. Tak się  
kończy akt pierwszy, epoka konkurencyi.

Następuje akt drugi, epoka małżeństwa. Myślałby  
kto, że następuje jakieś życie idylliczne, że Herkules przedzie  
a Omfale bawi się lwią skórą i pałką: O! zupełnie rzecz  
inny obrót wzięła! Oto z cukrowych tygodni trzech wyro-  
dziła się najprzód miłość obopólna. I niechże nam kto po-  
wie, że nie masz cudów na świecie! że kobiety złe, że  
mężczyźni z gruntu egoiści! Ale wyrodziła się także i cie-  
kawość: „czyż mnie kocha mąż mój?“ — „czy też mnie  
kocha moja żona?“ czy gotowa dla mnie poświęcić swój  
upór, swoje przywidzenia? czy gotów rzec się dla mnie  
chęci panowania.

— Coż robić, przekonanie przecież czegoś warte!  
Żeniąc się, całe życie stawiałem na kartę.

— — godność własną winnam mieć na względzie,  
Doświadczyć więc mej władzy, a niech co chce będzie.



Więc próba. Od kogo też początek? Zbyteczne zapytanie.

Jadwiga (do lokaja)  
Za półgodziny każesz zaprządz mi do sani  
Lecz siwe konie, słyszysz?

Jan (skrobiąc się w głowę)  
Słyszę proszę pani,  
Tylko że Pan rozkazał....

Jadwiga (z ofuknieniem)  
Moje pełń rozkazy!

Te konie już raz były ponosiły Jadwigę, i właśnie dla tego Erazm zakazał je zaprzęgać. Tymczasem podejrzewania wzajemne o udawaną miłość wzrastają. Wytacza się rozmowa o przechadzce; on lubi zimę krajową i gani tych, co spieszą za granicę, by ją tam przepędzić; ona ma zdanie przeciwne. On twierdzi, że jeżeli się zdania nie zgadzają on zatrzyma swoje, a ona swoje; to obraża Jadwigę, przypisuje mu zły humor. On daje jej do zrozumienia, że tylko ona to zezwoli, co zgodnem będzie z jej dobrem, o czem sąd do niego należy; to jeszcze mocniej ją obraża. Erazm, aby objaśnić rzecz, przytacza przykład państwa Konieckich, gdzie mąż jak lokaj, lata i zaprasza gości na wieczór, który żona daje, i na który zaprosiła pp. Ciszynskich. Dodaje, że odmówił, że z tym domem zrywa zupełnie, gdyż nie chce bratać się z człowiekiem, którym każdy pomiata, jako mężem będącym pod pantoflem.

Jadwiga (z postanowieniem)  
A ja jadę na wieczór.

Erazm (stanowczo)  
Nie pojedziesz.

Jadwiga (powstaje z dumą)  
Panie!

Erazm (spokojnie)  
Dla czegoż się uzbrajasz obcym nam orężem!  
Ja nie jestem twym panem; jestem twoim mężem.  
Te formy mowy, które u nas nic nie znaczą  
Zostaw tym, co francuskie sztuki źle tłumaczą,  
My nie kaleczmy uszów swych cudzoziemczyzną,  
My mówmy z sobą z serca i dobrą polszczyzną.

Jadwiga (w złości)  
Ja tu serca nie widzę, widzę tylko wolę.

Sprzeczką coraz więcej wzrasta. Ona chce by wziął paszport i jechał z nią za granicę, zamiast żyć samotnie. Jako powód do podróży daje że jest chora, że w okolicy niemasz biegłego lekarza. Na to wszystko Erazm ma replikę w znanych słowach Krasickiego:

„Gdzie doktorzy? w Paryżu — gdzież indziej być mogą“  
Pisał jeszcze Krasicki, który każde ale  
Jakie czas ów trapiło znał tak doskonale.  
Oj gdyby mu i nasze ale było znane,  
Postrzegłby, że daremnie rzucał groch na ścianę,  
Żeśmy tacy jak dawniej, żeśmy od tej chwili  
Z głupstw się naszych na jeden włos nie wyleczyli.

I radzi, by pojechała do Mariampola, do domu co oddawna czeka gospodyni.

Jadwiga (kłania się)  
Sługa pańska, nie myślę osiadać w pustyni;  
Jedź tam sam, jeśli wola, a ja tu zostaję.

Erazm (siada i bierze gazetę)  
Upartym czas się zwykle do namysłu daje i t. d.

Tu już opozycya wyrasta w wojnę. Lokaj wchodzi i mówi że konie zaprzężone ale gniade nie siwe „bo pan nie pozwolił“. Jadwiga każe wyprządz. Erazm daje rozkaz, aby rządcą siwe konie sprzedał natychmiast. Ona: nie sprzedawać — On: sprzedać. — Ona: ja nie chce. — On (groźnie): ja każe. — Cóż naturalniejszego jak spazmy „ja umrę, słabo mi.“

Jadwiga (pada na krzesło, po chwili siada wyprostowana)  
A ty mnie nie ratujesz!

Erazm (spokojnie)  
Ja czytam gazety.

Wtedy płacz i żale. Ale Erazm pojął że miłość Jadwigi była istną komedią, i kto wie czy nie powtórzył w duchu zdania szekspirowskiego!

Wtem przybywa Marya z wizytą. Tu dopiero Jadwiga skargi i żale rozwodzi, i wylicza swe krzywdy, obojętność męża: „on nie zna miłości!“ — Następuje wyborne rozwiązanie ironią, której używa Marya, ów zdrowy rozsądek w komedyi.

Marya  
Jadwisiu, tyś doprawdy bardzo nieszczęśliwa.

Jadwiga  
Powiedz sama, czy nie mam do żalów powodu?

Marya  
Jabym na twojem miejscu poszła do rozwodu.  
Jadwiga (uderzona tem pogląda na Maryę i Erazma, który się nieznacznie uśmiecha.)

Do rozwodu?

Marya  
Zapewne. Czyż blahe przyczyny?

Uważno, jak cię zranił, jakie jego winy!  
Ten mąż, którego kochasz, jakieś mi mówiła,  
W którego miłość takesz święcie uwierzyła,  
Tak się nielitościwie z tobą śmie obchodzić,  
Że ci broni tych związków, co ci mogą szkodzić!  
Że ci nie daje jeździć końmi, które noszą!  
Że gdy głupcy kraj obcy nad swój kraj przenoszą,  
On ci do tego stopnia chybia i ubliża,  
Że cię wiezie do domu zamiast do Paryża!  
I gdy stąd gniew i scena małżeńską powstaje  
On, widząc że to upor, nie fuka, nie łaje  
Lecz cierpliwy i silny nawet w złej godzinie  
Śmie mieć rozum i czekać, aż burza przemienie.  
Nie jest-że to tyrania i przemoc zelżywa!

Jadwiga (uśmiechając się)  
Nie wiedziałam Maryniu, żeś ty tak złośliwa.

Marya  
Któż z was winien?

Jadwiga (patrząc z miłością na Erazma)  
O nie serce moje,  
Erazmie!

I zgoda przywrócona. Jadwiga poznała, że Erazm powodowany miłością ku niej i ustaleniem szczęścia domowego przykrej podjął się próby; Erazm poznał w powrocie żony do rozsądnej myśli, i uznaniu swej winy, że miłość



w jej sercu nie jest zmyśleniem, że ją tylko narowy wychowania na chwilę zaćmiły.

Wyborny to obrazek, ze scen domowych złożony. Pelen interesu i tak zręcznie prowadzony, że utrzymuje widza w ciągłym zajęciu. Liczymy tę komedię do najlepszych utworów dramatycznych Korzeniowskiego. Wybrydni krytycy powiedzieliby może: że miłość Jadwigi i Erazma w pierwszym akcie wcale problematyczna; że do małżeństwa więcej tu kaprys zagadkowy obopólny przyczynił się, niż skłonność; że Erazm postawił szczęście całego życia na loteryą. Prawda że wygrał, ależ to prawdopodobieństwo jednego przeciw tysiącowi; że zwrot na wygraną bardzo słabe ma za sobą motywa. Nawet owa miłość w cukrowym miesiącu wygląda jak kometa przelotna, której przyroda nie wyjaśniona, za którą jakaś groźba czycha, a epoka konkurencyi do tej obawy bardzo upoważnia. Tym i podobnym subtelnościom artystycznym odpowiadamy: że w ramach tak szczupłych jak dwa akty, nie podobna jest autorowi umotywować wszystko słowem. Trzeba coś tylko naszkicować, coś zostawić grze artysty dramatycznego, który w nimice, w głosie znajduje środki, by podnieść, co ma być podniesione, uwydatnić, co należy. Gdzie zaś brak węzła wewnętrznego, dla szczupłych rozmiarów obrazu, wtedy całą indywidualnością przedstawioną artysta ma uwidocznić, upodobnić ów związek. Jakoż przekonaliśmy się o tem na przedstawieniu z 18 kwietnia. Artyści, mianowicie pani Aszperger i pan Kaliciński wybornie odpowiedzieli zadaniu swemu. Szczęśliwy autor, którego sztuka po raz pierwszy w takim była ręku.

Jedna tylko chwila w roli Maryi, lubo w ogólności dobrze oddanej, nie dość była uwydatniona: chwila owej ironii, którąśmy wyżej przytoczyli. Jest w niej klucz do rozwiązania sztuki, do powrotu Jadwigi na drogę rozsądną, do uznania swej winy w sposób mimowolny.

Trzeba więc by się Jadwiga sama z siebie śmiać musiała. Nie zaś tak łatwo nie sprowadza śmiechu, jak drobnostka w arcypoważnym kształcie, jak treść niedorzeczna, ubrana w słowo pełne grozy, przy którym twarz niby surowa, a serce się śmieje. Ina ten moment autor położył całą siłę komicznego rozwiązania; ale ten moment w roli Maryi był tylko seryo oddany, bez owego śmiechu wewnętrznego, nieartystycznie. Głos i przycisk ironii różni się od głosu samej tylko powagi. Ztąd też wyborna gra pani Aszpergerowej i jej uśmiech mimowolny rozczerowania, owa chwila gdzie bańka mydlana jej urojęć pęka, zdawała się niedość umotywowana.

Mniej szczęśliwie powiodło się z drugą sztuką: „Pięć siostr a jedna“ Dmuszewskiego. Debiutantka, p. Łagowska, przyjęła rolę widocznie nad swoje siły, rolę, która wymaga już pewnej rutyny nabytej, a bez niej tylko bardziej wyświeca słabe strony gry. Większa rola dla początkujących w zawodzie scenicznym nie podniesie sądu o zdolnościach; owszem zniży. Nie mamy dziś nawet pojedynczych uwag, bo summa tych wyrównywałaby całej roli. Prosimy tylko debiutantkę o wyraźne wymawianie słów polskich. Język

nasz nie cierpi tych niedogłosów zamglonych, jak to się zdarza słyseć w językach cudzoziemskich. Zresztą scena powinna być jego świątynią, równie jak szkoła; wymowę jasną, przeźroczystą, mamy za pierwszy warunek w scenicznym zawodzie. Inne role w tej sztuce mianowicie pp. Heniga, Maleszewskiego, Huberta, oddane były z prawdą i starannością. —

Stanisław Pilat.

## Kronika literacka.

W Królewcu ogłosił jeden z uczonych niemieckich, ciekawy i bezpośrednio Polaków obchodzący artykuł: *Eine bisher unbekannte Lebensbeschreibung des heiligen Adalbert. Abdruck und kritische Einleitung von W. Giesebrecht. Königsberg 1860.* Ogłosił go w wychodzącym tamże piśmie peryodycznem *Neue preussische Provinzialblätter* 3te Folge Band V. Heft I, i w osobnym odbitku, który mamy przed sobą.

Rzecz ta jakkolwiek zajmująca, nie jest jednak dla nas nowością. Jest to ta sama legenda o świętym Wojciechu, którą w roku 1856 wykrył między rękopismami biblioteki królewskiej w Monachium August Bielowski, i zdając sprawę 12 września owego roku ze swej naukowej podróży na posiedzeniu publicznem w Zakładzie narim. Ossolińskich, odczytał ją w wiernym polskim przekładzie. Oryginał jej z objaśnieniami krytycznemi wydrukował w Monumentach, których obecnie odbija się arkusz 20sty.

W roku 1856 nikt w Monachium nie wiedział o tej legendzie. W spisie rzeczy polskich owejże biblioteki nie wymieniono jej, i tylko szczęśliwy instynkt naszego podróżnika, który kodeksy do klasztoru w Tegernsee niegdyś należące z szczególniejszą uwagą przepatrywał, naprowadził go na tę, w muśtwo innych obszerniejszych żywotów ukrytą, passę czyli legendę o Wojciechu. Treść jej zresztą, która mogła ująć łatwo baczności cudzoziemca, uderzyła mocniej zastanawiającego się wyłącznie nad polskimi pomnikami. Od owego czasu poczęła ona być znajomszą tak w samem Monachium jak i indziej.

Giesebrecht rozwiódł się dość obszernie z uwagami swemi nad tym pomnikiem; zajmują one przeszło 8 kart, podczas kiedy sama legenda na dwóch tylko się mieści. Uwiadomiwszy najprzód czytelnika że w zeszłym 1859 roku Jerzy Voigt profesor w Monachium zwrócił jego uwagę na tę legendę, przechodzi do postrzeżeń krytycznych nad nią, a w nich różni się nie w jednym od wydawcy polskiego. Bielowski nie śmie twierdzić że autorem tej legendy był Polak, zdaje się mu tylko rzeczą niewątpliwą że od rodaków naszych, mianowicie od Wielkopolan, zasięgał autor swych wiadomości. Przeciwnie Giesebrecht przyznaje autorstwo jej Polakowi. Takim sposobem byłoby najdawniejszy pomnik naszego piśmiennictwa. Co do czasu z którego pochodzi ten pomnik, mniema B. że pisany był w początku wieku XI; Giesebrecht przeciwnie utrzymuje że pochodzi z wieku X i starszy jest od żywota Kanaparza (który zdaniem Pertza roku 999 był napisany) albo przynajmniej powstał z nim jednocześnie. Mniema też Giesebrecht że to jest ta sama legenda (*Passio s. Adalberti*), na którą się powołał najstarszy kronikarz polski Galus, jako na jedyne znane sobie źródło pisemne. Zarzut, jaki staje na przeszkodzie temu twierdzeniu, mianowicie: że Galus mówi, iż w owej legendzie czytał o przyjeździe Ottona cesarza do Gniezna, a tu nie ma ani słowa o tym przyjeździe, mniema Giesebrecht usunąć tem, że w innych tej legendy exemplarzach, w Polsce przepisywanych, mógł się znajdować dodatek, którego w Tegernseejskiej kopii nie było. I inne postrzeżenia Giesebrechta nie są bez interesu dla nas, a w ogólności rozprawa ta zaleca się zamiłowaniem przedmiotu i sumiennem jego opracowaniem; text zaś legendy prócz jednego drobnego uchybienia, wydrukowany jest według rękopismu z dyplomatyczną ścisłością.